泰東日報

陰曆甲戌八月廿九日
昭和九年十月三日
西曆一九三四年

發行人 阿部眞言
編輯人 李永謨 印刷人 李福綿
本報創刊西曆一九〇八年
社址 大連市奧町八十五番地
電話 社長室四五三四 營業局八〇九一 編輯局八〇九二 廣告部八〇九三

價目
本埠 零售每份五分 每月壹元三角
外埠 每月壹元四角五分 半年八元四角 全年十六元六角 以上俱以現大洋本位計算
廣告 每行(五號字十三字)一日刊費壹元 指定特別地位加倍 長期另議

西南待閩共入浙後 即擬宣言獨立
傳係黃祺翔斡旋成立諒解

【福州二日國通電】據中國側之消息稱、福建事變當時率領第二黨以福建人民革命政府首腦局活躍之黃祺翔、早已斷絕消息、不知去向、迨至最近、據傳又在廣東出現、對於福建省之共產軍方志敏、羅炳輝與西南側、斡旋奔走結果、已成立諒解如次、共產軍決不侵犯西南、又西南側亦不侵犯方羅之後方、待共產軍進入浙江後、即宣言西南獨立云云、

西南從此又將多事矣

鬩墻之禍累進不息 竟爲共匪造機會
粵桂提携擬樹獨立政府 竟與共產軍妥協各不相犯
從此中國將不知伊於胡底矣

【東京二日國通電】茲綜合日外務省所接之情報、最近西南派及共產軍之情勢、大要如次、

一、西南派會經兩次發出反參對加九中全休大會之通電、故蔣介石、乃努力懷柔西南派、惟未成功、且廣東廣西兩省之提携、不惟完全成立、竟有以李宗仁爲主席創設獨立政府之機運、而共產軍與廣西廣東之首領間、似已成立打倒蔣介石之決定、因此、共產軍非僅不向該地方進出、專與國民政府軍對抗、且廣東廣西軍亦不進出共產軍地盤之貴州湖南江西方面、並供給食鹽等、

二、蔣於施行西南軍懷柔策同時、並講求武力之壓迫策、首向雲南之顧祝同發出招電、以担當廣東廣西之討伐、同時、並命令山東省主席韓復榘部下之李將軍、亦行出動、

三、共產軍因與廣東廣西成立提携、乃以使江西朱德攻擊四川、使羅炳勳突入浙江之計劃、已占領浙江省之遂安開化兩縣、故政府軍專事担當防戰、

四、福建因蔣鼎文親自出動前線、所有福建軍殆大部分均集中於龍岩之西方、祇因共產軍之奇襲、福建軍之第三第九第十四師等、乃以大敗聞、

中國共匪殊不可侮 以破竹勢縱橫川湘
蘇俄願望縱斷中國之赤色 行將在新甘川貴等省實現

【南京二日國通電】五中全體會議之開會期、業已迫於眉睫、惟在中國中部之共產軍、其活躍殊呈近來所無之活況、迨至最近、遂無遺憾的暴露各省中央軍之無力、故其情勢、極形重大化、即

一、與在貴州湖南省境銅仁置有根據地之賀龍連絡、由湖南南部西進之蕭克共產軍精銳一萬餘人、業已與賀龍部隊完成連絡、茲在烏江東岸、北至松桃、秀山、酒江、南至玉屏、淸溪、在此廣大之地區、形成强有力之赤色範圍、其遊擊隊、並侵入四川省占領彭水、江口、南川、故時々迫近重慶地方、

二、一方在四川東部之徐向前、張國壽共產部隊、極力反擊劉湘軍、占據營山以北之嘉陵江一帶、而四川之劉匪軍、對徐向前軍之猛擊、竟有總崩潰之勢、故四川南部賀龍之突破揚子江、據觀似甚容易、如斯中國中部之共產軍及蘇俄長年所願望在新疆、甘肅、四川貴州省境、湖南江西南部設置縱斷中國之赤色、現已將近於完成矣、

共匪兩路進攻 重慶已危
劉湘已無收拾能力

【漢口二日國通電】四川省重慶、因東北部有徐向前、南部有賀龍蕭克等共產軍進出、故重大之危機已迫近當前、所有避難民等均陸續逃至重慶、以致該地乃陷於混亂之狀態、因是四川督辦劉湘、以自力收拾已爲絕望、當於三十日電請中央呈請速派中央軍並支給軍費及避難民之救濟費矣、

電電會社買收 延吉電話公司

【龍井一日國通電】電電會社、此次預定買收延吉電話公司、九月十九日已派遣營業部企畫課梅田正二氏外四名往現地調查、同公司於事變當時曾受王德林匪所損害、欠損頗多、最近其營業成績漸上軌道昨年純利益稱爲五萬二千元、預料評價價格兩者間將有迂餘回折、但迄來月三日前當可買收竣事、

滿俄國境地方 邊疆四縣狀況
奇克、佛山、烏雲、遜河

【新京二日國通電】在滿俄國境邊疆地方之四縣近況、據某處所接之情報稱、大要如次、

一、奇克縣 大同元年馬占山叛亂後、更於該年五月、發生水災、經數月之久、全縣因受水災之害、住民竟陷於極度窮乏、嗣因日軍果敢之討伐與宣撫之工作、以致治安乃漸次改善、然本年因禁止種植鴉片、故一般農民殊受意外之打擊、經濟界竟爲之不振、所有交通以極其不便、是以在結冰期以外、殆無道路、

一、佛山縣 本縣張爲山林地帶、林業極有望、農業畜產、尙無可觀者、農產物之年產收獲、約一四〇〇〇石、本縣爲北滿砂金礦之一、故今後若講求科學的調查與組織的採取法、則殊屬有望者也、

一、烏雲縣 本縣除黑龍江岸地方以外、率爲山岳重疊之地、加之少河池沼、亦殊多、故交涉極爲不便、夏期以黑龍江航行之商船爲唯一交通之機關、又多期則以扒犂爲唯一之機關、目下沿河穆爾之奇克佛山、正在建設連絡國道之計劃中、

一、遜河縣 本縣產業之主要者、爲農業小麥年產約九十萬斤、包米粟等次之、蓋本縣有廣大肥沃之土地、惟因農民殊極窮迫、無種植之種子、故在無耕種資金之狀態中、至其交通路則正在計畫建設由龍鎭經二站遜河、以達奇克之國道中云、

現地情勢如果强硬化 即派首腦部力事疏通
日拓務當局所擬之應付策

【東京一日電】拓務省當局關於關東廳員之强硬的態度極爲憂慮、先曾派八田森重兩課長、往現地調查詳情、該兩課長於九日已歸京、關於關東廳員之動向及現地各處之眞相報告後、即決定省之態度、對政府則取事前策之方針一方若廳員側之態度更强硬化時、即由省主腦部中派遣首腦部赴現地、與關東廳側充分協議云、

中國對外貿易總額 十億八千餘萬
自一月至八月

【上海二日國通電】據國際貿易局發表稱自本年一月至八月前之中國對外貿易總額、爲十億八千百六十萬七千元、輸入七億二千四百七十萬一千元、輸出二億五千七百五十一萬六千元、若以國別之、美國二億六千六百四十五萬四千元、居第一位、日本一億三千六百九十九萬元、居第二位、英國一億千五百四萬五千元爲第三位、以下爲香港德國印度等、

對於非常時局 促國民速覺醒
日陸軍發布單行本

【東京二日國通電】陸軍作成以國防、本義與提唱强化之一單行本、向關係各方面、配布對非常時局、以促醒國民之覺醒該書內容不僅國防問題、關於對經濟之改革、農村問題之解決、暗中表示要求改革現在資本主義的機構、各方面、對軍部、關於國防以外之內政諸問題、而表示意思者、乃空前之事故均受衝動、尤其民政兩黨鑑事之重大、均不加批評只詳細檢討該單行本之內容、陸軍作愼重考慮對策又政府方面、以該本、果爲陸軍全休之意思與否正在考究、中貴族院、之一部、有視爲重大者該本果依如何動機而堡表者、抑又果爲林陸相得能爲而發表者、此事已爲非常的問題、該事若得明瞭則最近將開之臨時議會、對軍部、關於在滿機構改革問題、一同必放猛烈的質問之短、或將政治問題化亦未可知、故該問題之成行、政界各方面極爲注目云、

國幣對金票 最高行市
百十六元五角

【新京二日國通電】連日繼騰之國幣對金票行市、二日竟達百十六元九十錢、中銀開設以來、爲最大價而從來最大價爲本年二月十二日之百十四元六十錢、

齊王等出發前 發表之東渡談

遠由蒙古、從未見海船之興安總警長官齊默特色木丕勒氏、興安東分省長額勒春氏、與興安總署無興官白濱晴澄氏、同事務官田中正氏等十一名隨員、一行預定二日午後七時半來連、當即投宿於遼東旅館、該一行預定二日乘烏蘇里丸首途訪日、先赴別府溫泉、經瀨戶內海六日抵東京、滯在東京約十日間、然後再赴別處參觀、預定十一月上旬歸滿、提隨行之向濱參與官署長官早擬一觀日本爲快、但總不如早實現一日爲佳、今年爲六十一歲、平生最懼海與船、然長官亦談稱、

迎記者談稱、蒙諸君來迎、至爲歡喜、等語、繼而且說記者顏部且云日本國爲余廿年來所憧憬之的、其中惟以一覩富士山眞面目爲快、其他如爲海所圍繞之佳境、亦欲一睹、余力之所及者、決趨往遊之、於此機會、若能與舊知本庄、田代、橋本諸將軍、重敍寒溫、尤爲欣快云云、先是蒙日本聯合艦隊招待之凌得親相貴國海軍精銳、實感驚嘆不已、此次得見世界文化薈萃之貴國文化、而廣見聞者、洵爲幸甚云云、年五十八歲之額勒春東分省長亦云、余每聞貴國種々美景、華々文化之施設、愛心向往之、此次得廣見聞、決擬返來作爲改革蒙古之參考、如工場及機械等、決意一覩、今得身滿所憧憬之日本、雖感欣快、但稍覺不安、即此行之於日本、究以注意何者爲宜頗無定見云云、嗣向記者亦有種種之聽取、是白濱參與官亦對記者談稱、最近蒙古地方、日本語熱、頗爲旺熾、大体之官吏以均日本語斯尙、滿洲國漸次獨立、則蒙古之治安亦漸見維持、所謂蒙古者歸於蒙人是也、關於此點、對蒙古特別表示感謝、齊長官一行之訪日、乃爲代蒙古人一般感謝日本而發現者云云、

滿洲事變勃發後 投資者風起雲湧
新設公司一百二十五 資本一億八千八百萬

【東京二日國通電】自滿洲事變以來、迄至本年九月末、在此三年間、新設工場及資本額竟有如左之數目即、

新設會社數 一三五處
公稱資本額 二八、六二一千圓
繳納資本額 一六二、七〇七
(內現物四三、八二萬元)
至其詳細則如次(單位千元)

滿鐵關係會社

昭和七年
公稱資本 三、八五〇
繳納資本 三、八九〇
內工場 一、一〇〇

昭和八年
公稱資本 八四、六〇〇
繳納資本 四七、九七五
內現物 二四、八二〇

昭和九年
公稱資本 四三、二〇〇
繳納資本 二七、七一二
內現物 一七、九〇〇
計公稱資本 一三一、六五〇
繳納資本 七九、九三七
內現物 四三、八二〇

滿鐵關係以外之會社

昭和七年
公稱資本
繳納資本 三九七五

昭和八年
公稱資本 三〇、〇七一
繳納資本 一二三、七三三

昭和九年
公稱資本 八六、九一五
繳納資本 三九、七七九
計公稱資本 一三六、九六一
繳納資本 八二、三六九

日本側出資細目
政府承受資本 一六九〇〇
繳納資本 一六五〇〇
現物 一六五〇〇
滿鐵承受資本 四三八四〇
滿鐵繳納資本 二〇、二六五
現物 八六七〇
民間承受資本 一五七五二
繳納資本 八一三二二
現物 無

滿洲側出資細目
計承受資本 一七八五一
繳納資本 二七、九八七
現物 二五、一七〇

政府承受資本 二二三〇〇
繳納資本 一八九〇〇
現物 八六五〇

滿洲側民間出資細目
承受資本 四八、四六〇
繳納資本 二五、〇二〇
現物 無
承受資本 七〇、七六〇
繳納資本 四三、九一九
現物 一八、六五〇

備考、對於電々會社、滿洲政府所投入之資本乃係日本政府之投資爲電々會社

圖們商工會 滿職員選出

【圖們二日國通電】延日創設之圖們商工會職員中滿洲國側之人選尙未完了、此次當選者如左、
副會長 孫鳳山
評議員 六名 孫子衡 杜厚福 孟子元 孔慶楨 劉樹東 田沛霖

衛生所長 阿部博士
日內來滿履新

【東京二日國通電】此次所創立之滿洲國衛生研究所所長、傳染病研究所技師阿部俊男博士、將就斯任、預定六日由東京發渡滿博士以前曾與傳研宮川所長同赴滿視察醫事、實爲細菌學泰斗、遠近馳名云、

路局研究 應急對策
防止發生事故

【奉天一日國通電】鐵路總局爲防止冬季鐵路沿線發生事故以期應急對策之萬全計現已在研究對策之中、一方對於醫療方面、亦以全力準備、最近將支出相當額之經費、在沿線各站準備豐富之藥品、目下已在準備進行中、

西尾參謀長 返齊齊哈爾

【齊齊哈爾一日國通電】爲關東軍司令官代理會檢閱管下各部隊中之西尾關東軍參謀長、一日午前十時半由海拉爾乘飛機再度來齊、而來二日午前八時發之列車、當赴北安鎭云、

寧府鐵道部長 竟得宣告無罪
政務官懲委會布告

【東京二日國通電】對於曩日以續職被監察院彈劾之鐵道部長顧孟餘事件、本日國民政府政務官懲戒委員會布告、已決定顧孟餘無罪矣、

關西風災、影響奉天
商工有喜有悲

【奉天一日國通電】關於此次日本大阪之風災、試觀奉天滿洲國側商工界所受之影響、有悲有喜、

一、工商方面、大阪爲工業之中心地、亦爲各種商品製造發源地、滿人商人之十之八九與大阪商人交易、但奉商中有向大阪訂貨、已將貨款交上、而商品尙未到者、另一方亦有大阪商人向奉天方面訂購原料、款項已交、而原料尙未到者、等々、在各處皆有不同之悲喜劇、

二、民衆方面 自大同二年度以後、滿人商工業者、向大阪移駐經營商業者及留學者、爲數甚多、因此天災消息斷絕、在奉之家屬非常憂慮、欲用電報、問候又無從問題、

三、小營業者方面 奉天市內小經營者之一部、由日本買來玩具、再行轉賣、得利甚多、因此次天災有多數工場關閉、再起有不可能之勢、並故對此等人生活影響甚大、故對將來非有原價騰貴之慮、

蘇俄飛機 又來訪滿
在穆稜河岸着陸 嗣又騰空而逃去

【東京二日國通電】據某機關接報稱二十七日蘇聯機一架由興凱湖西方半截河上空出現、而向北方飛去後、在穆稜河岸不時着陸、搭乘之二蘇聯人以機關槍威嚇土民接近、二十八日午前已離陸逃走、

廣告
夏去秋來 時將轉寒
布疋綢緞 皮棉單袷
批發零售 價格從廉
遂意參觀 呢絨襍貨 歡服料俱 迎主全顧
大連市 浪速町五十番 協茂盛綢緞莊謹啓 電話 長批發五四五三 零售四九八八
奧町五十四番 協茂東綢緞莊謹啓 電話 五〇四七 零售四六三二

耳鼻咽喉科專門 森本醫院
大連市大山通六十三番地
電話五三七〇番
院長 醫學博士 森本辨之助

德泰百貨店應時運到
蘇杭鮮妍衣料兩洋美麗嗶嘰舶來化粧香精家庭旅行用品爲適合顧主心理定價分外低廉二樓陳列提莊貨破格大賤賣
陳列種類
門市部 環球雜貨 化粧物品
二樓 綢緞 綛葛 呢絨 布疋
三樓 磁器 玩具 留聲 唱片
大連奧町五十五番地 代表電話四一八七番

遼海叢書出售廣告
遼海叢書纂輯年餘最近始經遼海書社編成凡明代以前之遼東淸代以後之滿洲蒙古文獻掌故方志遺著皆經網羅在內各圖書館學校著述家藏書家及喜研究東北滿蒙事蹟之士皆宜人手一編此誠最近之名著亦出版界之創刊也內容要點略舉如下
一、稿本 英緯翰渤海國志、景芳昶東北輿地釋略、李放皇淸書史書家知希錄 吳廷燮遼金方鎭年表
二、傳鈔本 遼小史、金小史、全遼志據萬曆覆印本增補康熙年編奉天、熱河各府州縣志內有塔子溝紀略、熱河志之藍本、柳得恭灤陽錄燕臺再游錄
三、罕見本 遼東志準明鳳城瑣錄、楊同桂瀋故、屠寄黑龍江輿圖及圖說 賀欽醫閭集 劉廷璣在園雜志
四、足本 高士奇扈從東巡日錄、楊賓柳邊紀略、此二種皆通坊間所錄增多
五、輯本 王黃華集 大元一統志、此二種續出、
現已印成五集共五十冊全書祇印二百部各處紛紛訂購數已過半餘存無多購者務請從速遲則不及
甲種定價 國幣 七拾貳圓
乙種定價 國幣 五拾四圓
(郵費一圓五角)
樣本函索即寄
總批發處 右文閣
大連市電氣花園前(連鎖街) 電話三三一五番
右文閣支店 新京中央通二十三番地 電話四九八〇番

收賣滿洲國府縣志
敝店刻爲蒐集滿洲國各府縣志、特擬以重價收買、各地人士凡藏有此類書籍者、若肯割愛時、請即逕函敝店、說明該項書籍之名稱及卷數、冊數以便函商是荷、

在滿事務局總裁 當然應任武官

日政府希軍部讓步

【東京一日發電】關於在滿事務局總裁及次長任用問題、政府與軍部間意見對立、因林陸相在金澤時、曾言明總裁爲文官、次長則由軍部側權衡之意、故問題行將表面化、但政府側則謂由對滿事務局創設之過程、其責任所在之總裁、歸軍部側所占、乃屬當然、惟次長以事務之作用、係爲行政事務、若爲武官、於實際運用上、實難期其圓滑云云、然而樞府之空氣、則豫料與陸軍之意見、適爲反對的、是以政府爲樞府通過工作之一、則極力希望軍部側讓步、因該問題若解決情勢、故政府與軍部時、則對於專任拓相間今後之折衝、極堪依然問題、有不能觸及之注目、

日皇對各駐外使 特賜午宴慰勞

一日正午在豐明殿

【東京一日國通電】日本天皇陛下、一日正式、親臨宮中豐明殿、召請近將歸任或赴任之齋藤駐美、佐藤駐法、杉村駐意、澤田駐比各大使、並出淵前駐美、松島前駐意兩大使及爲外相代理、帶重要使命往歐洲各國出差之吉田茂大使、開御慰勞之午餐會、閑院元老宮殿下、御臨席牧野湯淺宮相、鈴木侍從長、本庄武官長、其他亦陪席、一同感激陪食之光榮、午後一時半餘、各行退下、

戰區整委會 部署決定

保安隊歸李澤一統制 從此黃郛政權確立矣

【北平一日發電】業已歸任北平之黃郛氏、爲提出解決華北諸問題、乃招開華北政務整理委員會、以協議對策、茲據確聞稱、於上月二十六日已決定戰區整理委員會之各部署矣、據此、則非武裝地帶內之保安隊、一切均歸李澤一氏統制之、如斯黃郛政權之權力、在戰區內已完全確立矣、

向黑龍江省 日本集團移民

先遣送二百八十名 成績良好再行續送

【齊々哈爾一日國通電】日本拓務省以最初之集團移民、向黑龍江送二百八十名、現與我國政府及黑龍江省府在種種折衝中、以至圓滿、乃於九月十八日派中村技師來黑、作種種調查之結果、決定綏稜縣王榮廟爲最適宜地、該移民地在縣城東北方十九滿里之北大溝、收買該地約二萬晌、宿舍之移民訓練所之五十名、先發隊、內殖、該先發隊、於十月五日到該地、其餘在十月廿日前到該地、昔該移民成績良好時、則更將送第二、第三之移民、對江省第一次移民其成績如何、各方面甚爲注目、而期貢獻於產業文化之建設及治安之維持云、

南京上海青島 市政建設實況 (續)

張銳

（三）土地整理、滬市土地整理、其步驟先從測丈入手、使面積準確、並以從前人民所執之產權憑證頗不一致、易啓糾紛、是以由土地局製發土地執業證、凡已丈竣各圖、陸續公告開發、將舊時單據如田單、代單、割單、部照、印諭等憑證、一律收回銷減、換給土地執業證、每證一紙、附圖一張、資爲上海市營業土地之惟一憑證、以後隨丈隨發、使全市土地憑證可以整齊劃一、並可藉繁盛市塵徵收地價稅、以裕稅收、土地測丈先由三角測量入手、次測導線三角點之幹道線、再次測沖繫幹道線之支線、然後依據各道線點測繪地形、

（四）社會福利行政、滬市人煙稠密、房租昂貴、居住問題、至爲嚴重、貧民類皆集處草棚、正似南京棚戶問題、不獨有擬公共衛生、抑且人品流雜、常爲罪惡淵藪、又以草棚每釀火災、實有建築平民住所取締棚戶之必要、滬市政府曾於民國十八年、在閘北全家庵路、建築第一平民住所一百間、十九年在斜路建築第二平民住所四百二十九間、二十年在交通路、建築第三平民住所二百九十間、據吳市長談稱、刻下滬市棚戶仍有三萬戶約有十五萬人、擬籌欵百萬元建築六個模範村、每村規定五百戶、計六村可收容棚戶三千、並擬於各村設立學校、衛生事務所、及公共浴場、以期逐漸改進平民生活、此外滬市對於貧民貸欵政策、亦極注意、一二八後、設立戰區臨時救濟借本處、截至最近、市社會局貧民借本處、貸欵逾二萬元、戰區臨時借本處、各項貸欵則逾卅萬元、

（五）公用事業之經營及指導、滬市公用事業、可分市營民營兩種、市營者有輪渡及碼頭兩項、並有附屬之高橋公共汽車、大規模之公用事業、如給水、電氣、交通各項、多歸民營、而公用局方面、頗能予以適當之監督指導、如內地閘北兩自來水公司之整頓、及閘北華商兩電公司發電廠之改良、均有顯著之成績、

上海公共租界

上海市公共租界地位特殊、其市政發達之程度與工作之繁多、非惟國內各市未能望其項背、直可與國外較大都市等量齊觀、國內各市以上海市爲最富、核其預算年不過九百餘萬元、而上海公共租界之預算、經常費逾二千六百萬、臨時事業費亦在一千五百萬元左右、綜臨合計逾五千萬元、不特爲國內各市政府所不及、即各省政府時之預算亦瞠乎其後、其組織原則、行政技術足供參考、茲將觀察所及、分條略述如後：

（一）組織統系、上海市公共租界之市政組織、實沿襲英國地方政府組織之原則而來、其特點有二、一曰自治、公共租界之統治、以有資格投票人之意志爲根據、此項意志、由於投票人之公開會議授命於工部局而表示之、該局爲一行政機關、係投票人選擧之代表組織而成、因其代替投票人行使職權、故須對於投票人負責、二曰法治、工部局爲根據組織法而產生之機關、其權力有限制、並非獨斷之官廳、具有廣大無限之權力、工部局賦有之統治權、均規定於成文之組織法內、而該局自身無權變更、且於行使職權之時、務須遵守組織法內所開之條件、法院爲一獨立部份、倘工部局對於任何居民或任何業主、有所控訴、必須經由相當之法院、依法辦理、方能執行其要求、倘任何個人因工部局行使職權而受損害、亦可向特設之法院控訴工部局、公共租界之市政組織係根據現行之地產章程、從公共租界之基本法則、統治最高機關爲每年一度之納稅人大會、執行選擧董事及通過預算等大權、納稅人大會完全由外籍納稅人組成、選擧外籍董事九人、此外華人納稅人代表大會選擧華董九人、華洋董事十四人、合組董事會、監督指揮公共租界之行政、地位與英國之市議會相等、董事會中有總董一人、副總董一人、均由外籍董事充任、總董之地位有如英市之市長、董事會中分設顧問委員會十二分、工監督各項行政、委員會之名稱如下、警備、工務、財務、稅務、及上訴、衛生、銓敍、公用、交通、學務、音樂、圖書館、房租估價上訴、電影檢查、此外尙有地產委員會、此種組織、與英市組織完全相似、前維也納大學教授雷特烈照博士、對於英國地方制度之研究、甚爲詳盡、其所著之英國地方政府一書、關於英市組織之精義、解釋確當、其言曰「英國市府之生命與工作、爲三種原素相聯絡之結果、所謂三種原素者、市議會、委員會、及其所有之永久職員是、市員爲市政工作之負責執行者、遵照委員會之命令而行、委員會爲治理機關之本体、受市議會之控制、至於市議會、則行使監督行政之權、並決定關於政策及組織之一切重要問題、就專門方面而言、市議會可稱爲審議機關、各委員會爲各有專職之治理機關、永久之職員、爲實行統治工作之負責執行者」公共租界之市政組織、亦係完全根據此項原則而成、董事會及各委員會下之統治工作執行機關爲總辦處、律師辦事處、財務處、捐務處、萬國商團、警務處、火政處、衛生處、工務處、學務處、總辦處之下、復設華文處、音樂隊、圖書館三附屬機關、所謂總辦者、事實上等於英市之秘書或秘書長、（未完）

近畿地方風水害義捐金募集

此次友邦日本不意忽罹颱風雨災、爲空前所未有、近世所罕見、較之往年關東震大災、災區之廣、被害之重、倍蓰於斯、悽慘情形、目不忍覩、此誠爲空前絕後之浩刦、洵不忍同情者也、務請慈善君子胞與爲懷、慨然捐助、義粟仁漿、源源施與、集腋成裘、所全者當非少數、茲謹代災黎頓首以請、

募集方法

一、義捐金額隨意（不收物品）

二、收欵處 大連市役所

三、截止期日 十月末日

發起人

大連市役所 大連四警察署 區長聯合會 愛國婦人會 大連市商會 西崗商會

西部商會 大連民政署 大連商工會議所 大連人團體聯合會 在鄉軍人分會 滿鐵社員會

滿洲日報社 大連新聞社 滿洲報社 關東報社 英文滿報社 泰東日報社

對中國抗議通牒 美當局議對策

【華盛頓一日國通】電羅斯福大總統、一日午後召胡爾長官及毛根道財務長官於白宮、關於銀購買國民政府之抗議通牒、已愼重協議對策、美國政府依一九三四年銀購買法、對通貨發行、於金屬準備額中之二成五分、須以銀充當之、而一旦之會議、基於國民政府之抗議、不認有攪亂中國之經濟、無論如何、終須着手充實準備、據傳對出中國購買銀貨、其一部分、以金支付之方法亦曾審議、而由與金輸出禁止之關係店波及影響於中國上觀之

宮越事件 已圓滿解決

日方要求中國均承認

【北平二日國通電】由于學忠氏引責而生出之宮越氏殺害事件、其後省政府與天津出中三位、對其議之歸趨、殊堪重大視、總領事間繼續交涉、本日中國側對於事件之經過一切均承認、對日本側要求六項亦承認、於是非戰區將來之保障已獲得、如此則令問題已平安解決、

朝鮮銀行兌換券 發行額日有增加

每月計一億二千萬

【東京二日國通電】朝鮮銀行、自滿洲事變後、不僅成爲植民地中央銀行、竟變爲而滿洲國資本輸出之代理機關、兌換券發行數、頗行增加、對昭和七年下期平均八千六百九十三萬元、九年上期、竟達一億三千百四十九萬元、實膨脹四千萬元、最近發行數、每月平均約一億二千萬元之程度、滿洲國內流通數、概算爲七千萬元、朝鮮內約五千萬元、十月十一日於爲農產物收穫期、因滿洲資金需要之關係、亦可想而知、故迄年末可達一億五千萬元以上之模樣、

陸軍部內亦希望 林陸相兼任總裁

【東京二日國通電】對滿事務局總裁、各方面之意見雖多、而林陸相、橋本次官永田局長以及最高首腦部、均以人物本位、總裁或次長、除以武官外、別無其他主張、政府方面既漏有使林陸相兼任總裁之意向、今後則只有與文官爲總裁時、研究其間便與不便而已、即有

一、各方面希望林陸相之兼任

一、陸軍大臣、既開兼任之前例、則他日其他國務大臣亦將可兼任、於此場合、陸軍大臣有發言權、次長亦須以武官擬之等事情在等、陸軍部內、亦不少主張兼任者、俟林陸相歸京即將決定、又除林陸相以外、之大中將若任總裁時、則反對者多、此事則未曾考慮云

東京市人口 最近統計

五百六十六萬 仍居世界第三

【東京一日國通電】據東京市統計課之發表、謂十月一日現在大東京市之人口、爲五百六十六萬三千三百九十二人、其中男二百九十八萬三千六百三十人、女二百六十七萬九千七百二十二人、比前年度、增加十七萬七千百四十人、而世界大都市之第一位、爲倫敦之八百十萬二千八百十八人、第二位爲紐約七百三十四萬六千七人、東京市依然爲世界第三位、

北鐵從業員 已現動搖象

因退職給與問題

【新京二日國通電】北鐵蘇聯幹部二十八日對蘇聯側北鐵從業員發出如左之諮議、

一、自何時起在北鐵服務、

一、希望歸還蘇聯本國否、

一、退職金希望多少、

一、居住哈爾濱已經幾年、

一、在蘇聯本國有不動產否、

一、在蘇聯本國有親戚否、有親戚在何處、

欲歸還本國、則退職金貼、必不給與云云、北鐵蘇聯從業員五千八百名之大部分、均不欲回國、故其動搖又加一層濃厚、

文教部恢復 民衆學校

並派員指導及頒給教科書等

【新京二日國通電】滿洲國社會教育機關內有一種特色之自十二歲少年以至五十歲壯年之教育機關民衆學校、以奉天省之一千四百八十二處居首、全國共約有三千處上其中多數受事變之餘波尙在閉鎖之中、是以文教由元年度起、與以經費補助、於極力使其開課時並由本部派員指導、與配布教科書及其他印刷物暨教員之講習等、積極的企圖本部民衆社會教育再將來即以靑年爲中心、以指導實業公民教育体育等

日國體歡迎 英視察團

【東京二日國通電】日本經濟聯盟及日本工業俱樂部、東京商工會議所等三經濟團体、二日正午在丸之內工業俱樂部、開目下抵日中之英國產業視察團歡迎午餐會、來賓爲滿洲國顧問耶德瓦德之英國經濟聯盟駐日代表傑姆斯等、主辦者爲鄉男以下有力者、約四十名、均行出席、入席後、當即由鄉會長述歡迎之辭、嗣即演說日英經濟競爭之緩和及在滿極國於日英兩國經濟的提携等、對此亞比、鄉致感謝之辭畢、於午後二時三十分頃始行散會矣、

玉薊一帶 土匪猖獗

遵化村落慘遭浩刦 于學忠令各縣保安隊會剿

【天津通訊】關係方面昨晨接遵化縣政府電告、玉田薊縣交界之界山口地方、有股匪三百餘人、於前日下午三時、將小李莊大李莊兩村佔據、燒殺擄掠、殘忍已極、旋又擬佔官屯、該屯自衛團因聞匪警早有準備、一度抗禦、匪即退去、遵化縣保安隊王占元部急派隊馳往會同民團剿擊、與匪小李莊大李莊接觸、相持至十小時以上、匪勢不支、於昨日上午三時始退出兩村、向燕山口方面奔竄、現正追中等語、又據遵化縣二十九日下午四時電話、玉薊邊界之匪、計分兩股、一由燕山口竄入、現在仲家山松各莊八達子謝各莊等處、圍攻王樂吉村、一由界山口侵入在戴官屯附近之尙莊大泉四嫁山等處滋擾、鄉民紛紛向平安城婁家屯等處逃難、扶老携幼、慘不忍睹云、

越境俄機 已告解決

搭乘者及機體均已送還蘇俄

【東京二日國通電】二十七日在水曲流河附近之滿洲國內不時着陸之蘇聯側軍飛行機、其後由日滿兩當局愼重調查結果、確爲練習目的、係基於飛行中不可抗力的原因所致、故使對方表示遺憾之性、日鑑及從來無視我好意、而故意對日滿兩國作行惡宣傳等之前例、決使今後充分保障不得有此事件、然後即將搭乘者及機材全部於滿洲里迫近於蘇聯、再在哈爾濱蘇聯領事、二十九日以外務人民委員會之名、已表深甚遺憾之意矣、

風災後大阪 自一日復活

【大阪一日國通電】風水害以來、亦呈閉塞狀態之大阪港因海軍並府市當局之必死的掃海作業、漸次復舊、定期航路船、亦返回神戶經過十一日餘遂由一日活復日矣、

美記者團 經鮮入滿

由名古屋啓程

【名古屋一日國通電】美國記者團一行二十七名、定於一日晚乘七時三十分由名古屋出發之列車、經由朝鮮而赴滿洲云

玉萍借欵 合同將簽字

【上海一日電】玉萍鐵路以債票向滬銀界抵借八百萬、連日協商、本定今日簽字、因附件未妥、改明晨簽定、

讀者快覽

―日曆―

○十月三日星期三（舊曆八月二十九日）

―氣候―

○西北風（陰後晴）

○各地溫度（二日上午十一時）

大連 一四度

旅順 一五度

營口 一三度

奉天 一五度

新京 一九度

―無線電―

午前六時、無線電体操

午前一一時、經濟市況、公設市場價目

正午 時報

午後三時、三〇分經濟市況、

午後六時、新聞職業介紹事項、告知事項、

劉鳴卿啓事

茲爲敝人在大連監部通開設山左銀號於去年聲請官廳停業當蒙許可着手收束今已將外欠欠外各帳項一切結理清楚毫無糾葛對於錢鈔取引所之取引人亦已廢業特此聲明

瓦古那翁牌鋼筆水 「インキ」ワグナー

大連 中央文具店 浪速町五十九番 電話六九五九番

韓恒久鳴謝啓事

此次東隣關西一帶颶風爲災勢甚猛烈狀極慘酷而其損失之鉅竟以數億萬計敝雖立於災區之中但幸免於危辱承國內四方親友紛紛賜電慰問殊深感愧謹藉報端敬申謝忱尙祈鑒察爲禱

京都帝國大學法學部 韓恒久謹啓

日本國產崑德勞魯縫紉機器

型錄進呈

○大日本製造優良縫紉機器 然超越歐米縫紉機器以上

絕對保証永久使用

第三種十五型

手搖連蓋縫機（現金壹百拾四元）

一屜連蓋縫機（現金壹百三拾元）

三屜縫機（現金壹百三拾八元）

五屜縫機（現金壹百五拾元）

可與勝家媲美 甚或等而上之

滿洲總經理處 河島縫紉機器商會 大連市信濃町百四十九番地 電八六八四番

經濟

海外大條各地齊上漲
鈔票價步步昇騰
美日匯兌落四十九仙
北地帮盛賣大豆暴落

【本埠專訊】海外大條，倫敦期現均漲八分一、紐約漲八分一、孟買漲八分一、英美匯兌漲一仙二分一、中美匯兌不變，美日落四十九仙，匯烟九十七元二角五分，匯水一百二十六元，上海標金落三四元，鈔票放盤一百二十九元四角五分，待局漲七八角，大價一百二十九元七角，小價一百二十八元六角九分，收盤一百二十九元，妥一千十六萬元，大豆定期品因新穀上市漸增與銀漲，於是北地帮而暴落，餅油亦固此低落，高粱確係弱不齊，然以貨少，豫料將來必漲，乃呈堅強，

【上海二日電】倫敦大條現市二十二片十六分七，期市二十二片十六分九，紐約大條現市五十仙，英美匯兌聞弗九仙四分三，美日匯兌二十八弗六十六仙，神美匯兌第一次賣二十八弗八分五，買二十八弗四分三，中美匯兌三十六弗五十仙，孟買六十一盧比八分五，標金放盤九一五元，大價九二八元，小價同放盤，收盤九二二角，

【又電】東匯，華北，銀行均以一百二十六弗二分一賣，後以外幣弱，華北帮以一百十六元二分三至一百二十六元八分五轉買，有輸入實需上市，繼則華北帮復轉賣，呈強，妥二百萬元，

外幣因海外銀漲，豫測英美匯兌將來必反漲，華商盛買英匯，麥加利，大盛賣妥二百五十萬弗，英匯妥三十萬磅，

標金因慮及中國之銀對策，當地帮盛買，一般均待美國答覆銀案，

【又電】正金，台灣以一百二十六元四分三賣東匯，華商則盛買美匯與英匯，

南京政府要人陳秀，昨演說關於防止銀價上漲及禁止銀輸出之急對策，因有對於銀輸出課稅提高五分之風聲，然而中銀行則否認提高課稅云，

【又電】銀塊報長，英美匯兌趨小，標金開價奔跌，然而一部大戶待機思動於低處屢次買進，此時市廠突傳銀塊出口增稅說，買風大作，陡然大價漲至二十八元，標金漲外英法美安然不動，標金復行小縮，旋後穩，

東匯大連帮空日上銀行存於現二六，六二五安事不少，旋後尾隨，標金稍有難下，眼前以一狀觀之日美匯兌不轉佳境，東匯之火勢仍看好，

北滿各地之特產耕作面積
五、六一九、七四〇陌
據江省實業廳所調查

【齊々哈爾特訊】滿洲國內之寶庫，北滿地方之本歲農作物收穫豫想於實業廳已完了調查，大体比六月豫想額六百一十萬噸，呈減五百七十五萬，則呈減量，爲六十六萬噸，比前歲收穫七百八十萬噸，爲十三萬之減少，各作物別狀況，水稻，陸稻小，麻子，蘇子，燕麥以外均呈減收，就中粟呈減五十五萬噸，大豆亦減收達四十六萬噸，該收穫數量內容如左，（單位噸）

	本年度豫想收穫高	前年度實收高	本年增減
大豆	一、五九一、三二〇	二、〇五一、五三〇	△四六〇、一九〇
其他豆類	七〇、八二〇	一〇五、三一〇	△三四、四九〇
高粱	九六八、九六一	九一七、八六〇	△一四八、八九〇
粟	一、一〇〇、四四〇	一、六五四、八一〇	△五五四、三七〇
玉蜀黍	六六六、〇八〇	六六五、〇八〇	△八、九〇〇
小麥	四四九、七六〇	七一〇、四三〇	△二六〇、六七〇
水稻	四二、六四〇	四〇、六二〇	△二、〇二〇
陸稻	三八、三一〇	一二、四九〇	△七、一七〇
其他雜穀	七六六、七九〇	八七〇、九六〇	△七〇、一七〇
合計	五、七五〇、九五〇	七、〇八六、一六〇	一、三三五、二一〇

又地方別的耕作面積如左，

北鐵南部線地方耕地面積 七八五、八三〇陌
拉賓線地方耕地面積 五二八、七〇〇陌
哈爾賓地方耕地面積 三一七、二〇〇陌
北鐵東部線地方耕地面積 七七九、四四〇陌
松花江下流耕地面積 七三〇、五二〇陌
濱北線地方耕地面積 九六五、三〇〇陌
北鐵東部線地方耕地面積 七七九、四〇〇陌
北鐵西部線地方耕地面積 八三〇、二三〇陌
齊北線地方耕地面積 八〇六、四三〇陌
其他地方耕地面積 一六一、六七〇陌
總計耕地面積

該耕作面積比前年增減狀況如左，
本歲 五、六一九、七四〇陌
去歲 六、一二六、五六〇陌
則五〇六、八四〇陌呈減比，去歲九二%不過比各種穀物料，

中國對外桐油貿易
出口益趨沒落

【上海特訊】桐油爲中國特產之一，佔用極鉅，往年亦佔出口貿易相當地位，其銷路以美日兩國爲最廣，近年日本收買桐籽，獎勵植桐，美國亦有少數出品，而國產桐油生產增加，外銷減少，價格慘落，經營此者，頗有難於維持之勢，記者特探，該業最近狀況如下，

中國桐油產區幾遍全國，共有十餘省之多，一，爲四川，主要產桐油之區域，西至瀘州，北至岷江上游之樂山，以及嘉陵江流域，二，湖北，該省西部出產桐油最富，北部及中老河口，沿漢水而下幹至漢口，西部則以宜昌沙市爲桐油交易中心，三，陝西，產區在陝水漢水流域及邊山，沿江而下集於漢口，四，湖南，湘江上游各地及湘水流域，五，貴州，產於省南及省東各地，六，廣西，在西南部爲南，寧以上右江兩岸，在東北部爲平樂以至粵邊，七，浙江，產於溫處兩屬，八，安徽產區雖廣產量不豐，此外如山東山西福建廣東各省，均有相當產量，但祇能供給本省民間消費，外額無多，

出口減少價格慘落 查中國各地之桐油產量，究竟若干，因尚無精確統計，數目不明，惟在歐戰時三四年間，桐油出口，年達五萬噸以上，自民十八以後，年僅出口約二萬噸，減少至五分之三，以價格而言歐戰中平均每担在三十八兩，［…］十三元，加入公會之商號，計有義大順，沈文來等二十四家，資本總額雖僅一二十萬元，然其營業總額，則達五六百萬元之鉅，最近以外銷不振，出胃呆滯，經營亦甚困難

外銷不振原因之點 出口貿易不振之主要原因，約可分爲下列三點，（一）海外最大銷市場之美國，已自種桐樹產桐，年有增加，日本則提倡植桐，桐油將不需要，（二）因世界不景氣影響，國內外油漆用量減少，（三）提煉油質不甚純淨，故中國若不亟謀抵抗，將來外銷，非瀕於絕境不止，惟最近桂省所產桐油，運銷南洋各埠頗鉅，亦不可謂非一好消息也

八月份哈爾濱道裡
當商之狀況

【哈爾濱特訊】當舖營業，乎市面之盛衰，且與市民之生活有密切之關係，故一般關心市面者，對此非常注視，記者爲徹底調查，以供閱者參考起見，特將哈市道裏各當商，八月份之營業概況，詳細揭載如下，

	票數	金額
東興接當 當入項	一、七七〇張	七、四一七、八元
抽贖項	六五三張	八、二二〇、五元
興順接當	二、六九三張	一三、八八七、七
	一、五〇六張	一四、〇七六、九
德興長當	二、一九八張	八、〇九九、九二
	二、二九五張	一〇、一九九、八
順源接當	一、七七八張	三、九八三、六
	一、六四〇張	四、七〇七、五
福益厚當	一、四九八張	四、六四〇、八
	九〇九張	二、六七二、八
永衡西當	一、二八四張	七、七八七、九

九月北滿特產
月末存貨並不甚多

【新京二日電】九月中北滿特產登市狀況如左，九月存貨呈減少，隨登市數量亦呈減退，港灣之存貨數量薄少，以內越月到十月，但天候漸呈復新特產上市呈活況，松花江之大豆已搬出呈旺盛，九月中北滿特產物發送數量如左，（單位噸）

大豆	一四六、三七三
他其豆類	三、五三四
高粱	一一、一〇五
玉蜀黍	二、四六八
粟	五、〇四四
小麥	一、一一〇
其他穀物類	四、一三九
豆油	一、二二九
豆粕	一、九一一

仍九月三十日存貨管內二八、八九九基羅，平齊三三〇基羅，京圖線一、八〇二基羅，計九〇三一基羅，

地步合如左

	本年	前年
大豆	二八、〇	三一、三
豆類	一、七	一、八
高粱	一四、〇	一二、二
粟	一九、一	一二、二
玉蜀黍	八、九	七、五
小麥	一二、九	一四、〇
水稻	〇、四	〇、二
陸稻	〇、五	〇、一
雜穀	一四、九	二〇、七

華珍奇古玩
七個月統計

中國在世界上立國最早，已有千餘年之歷史，歷代珍奇古物，自較他國爲多，國內珍藏家固不乏人，而以此爲營業販賣國外者，亦大有人在，年復一年，流諸異域，每年統計，總在百萬以上，尤以流入美、英、法、日各國最多，茲由記者，據國際貿易局報告，本年七個月中古物出口者，計一五六七八三關兩，至最近五年來古物出口數量，計民國十九年一、一六八、六一一關兩，民國二十年一、一〇、八八七關兩，民國二十一年一、五六七、八三二關兩，五年來總值七百餘萬關兩，其數實堪驚人云，

安東取引所
鎮平銀交割
標準價爲一千六百零三元

【安東專訊】本埠取引所九月廿八日限，鎮平銀交割，總額十萬零七千兩，每千兩兌換金票一千六百零三元，前項代價金票十七萬四千四百十元，比十三日限減少七萬四千三百六十五元，茲將買賣雙方代理人錄表如左，

賣方	
東信昌	一〇、〇〇〇兩
大森	一八、〇〇〇兩
永利仲買店	一、〇〇〇兩
恒順隆	二三、〇〇〇兩
協豐銀號	一三、〇〇〇兩
永順銀號厚記	一七、〇〇〇兩
聚隆	三五、〇〇〇兩
合計	一〇七、〇〇〇兩

買方	
田原	五四、〇〇〇兩
儲蓄公司	二二、〇〇〇兩
福仲買店	二二、〇〇〇兩
藤本	二九、〇〇〇兩
合計	一〇七、〇〇〇兩

安東銀市昨妥匯欵

【安東專訊】本埠銀市二十九日午前，成交各埠匯兌，計匯上海未成行市呈快，匯天津七百四十三兩七錢五分，漲二兩七錢五分成五千元，匯烟台

滿鐵煤販賣制
改正上諸要點

關于滿鐵煤炭新價制度，據報後，該制度要項如左，

一，販賣人手數料低下（二高爲食一圓，今次變革三階段），原來南滿地方煤炭手數料，最奉天，撫順，烟台（五十錢），旅順，大連，新京（六十錢），其他南滿沿線（七十錢），又哈爾濱由一元廿錢低減九十錢，齊々哈爾由一元五十錢低減一元，吉林二元七十錢變更爲二，

二，直接販賣，制擴張，（原滿鐵之煤炭販賣法）對一個年三千噸以上需要者，採用直接販賣制，今次改變該制度範圍，對每三十噸以上之需要者，亦設定直接販賣制，茲據該新制度滿鐵武部商事部長談，今次改正，是係滿鐵創立以來之問題，手數量低下，販賣人雖受打擊，然爲石炭需要增加之起見，今次斷行新改正，

商況電訊

△大條與匯兌（二日前場）
倫敦大條 現 二二辨士十六分七 期 二二辨士十六分九
紐約大條 五〇仙〇分〇
孟買大條 六一留比八分五
英美匯兌 四九六弗四分三
日美匯兌 二八日六弗六
中美匯兌 三六弗五

▲米棉換算
現物 一二、五〇 ／ 十月 一二仙二一 ／ 十一月 一二仙三〇 ／ 十二月 一二仙三五 ／ 一月 一二仙四五 ／ 三月 一二仙五〇 ／ 五月 一二仙五六

▲本埠物產（二日前場）
▲大豆 現物 四、〇二 三、九五 ／ 十月 三、九二 三、九〇 ／ 十一月 三、八八 三、八四 ／ 十二月 三、八八 三、八三 ／ 一月 三、八九 三、八四
▲豆餅 現物 一、二五五 一、二七〇 ／ 十月 一、二五九 一、二六〇 ／ 十一月 一、二四五 一、二五〇 ／ 十二月 一、二四九 一、二五〇
▲豆油 現物 九、〇〇 九、〇〇 ／ 十月 九、二〇 九、〇〇 ／ 十一月 九、一五 九、一〇 ／ 十二月 九、三〇 九、二五
▲高粱 一物 二、五〇 二、九二 ／ 九月 二、五〇 二、九七 ／ 十月 二、五〇 二、五六

▲錢鈔（二日前場）
現市 三二九、二〇 三二九、三〇 ／ 高 三二九、五五 三二八、九〇 ／ 成交數 一八〇萬 ／ 現市 三二九、七〇 三二九、四五 ／ 高 三二九、七〇 三二八、六五 ／ 成交數 九四〇萬
鈔票對小洋 一三七、一〇〇 ／ 金票對小洋 一〇六、一〇〇 ／ 大洋對鈔票 九六、一〇〇

▲商品市場（二日前場）
◇大阪期米 現 二七、一九 ／ 放盤中 二九、四八 ／ 期 二九、二一 ／ 收盤中 三〇、九四 ／ 現 二九、〇二 ／ 期 二八、九三
◇東京期米 現 三一、〇八 ／ 放盤中 二九、一八 ／ 期 二九、一九 ／ 收盤中 三〇、四五 ／ 現 二八、六〇 ／ 期 二八、六一
◇仁川期米 現 二七、九八 ／ 放盤中 二六、三〇 ／ 期 二六、四九 ／ 收盤中 二七、九六 ／ 現 二六、二〇 ／ 期 二六、二〇
◇大阪三品 現月 二七、〇〇 ／ 十一月 三三、〇〇 ／ 十二月 三二、四〇 ／ 一月 三三、一〇 ／ 二月 三三、二〇 ／ 三月 三一、七〇 ／ 四月 三二、〇〇

△滿洲行市（二日前場）
◇奉天奉票對金票 五三〇、〇〇
◇奉天國幣對金票 現市 一二五、五〇 一二六、二〇 ／ 先限 八五、八〇 八五、七〇 ／ 高 八六、〇〇 八五、六〇 ／ 出來高 六九萬
◇奉天國幣對鈔票 現市 二〇、五〇
◇開原國幣對金票 現市 二六、〇〇 二六、〇〇
◇新京國幣對金票 現市 二六、五〇 二六、五〇
◇哈爾濱國幣對金票 現市 二五四〇 二六、四五
◇安東鎮平銀 現市 一一五、一〇 ／ 匯兌 一、〇六〇、〇〇兩
◇哈爾濱大豆 當現 八五、八九 ／ 十月 六六、五〇 六六、二九 ／ 十一月 六六、〇〇 六四、二五 ／ 十二月 ／ 一月
◇哈爾濱小麥 十月 二八、七五 二八、二五 ／ 十一月 三七七九 三七〇〇 ／ 十二月 ／ 一月

△特產發送（二日前場）
◇開原 大豆 一車 ／ 高粱 一車 ／ 豆餅 三車 ／ 雜穀 發
◇新京 大豆 七四車 ／ 高粱 一〇 ／ 豆餅 四車
◇公主嶺 雜穀 ／ 大豆 二車 ／ 高粱 一車 ／ 豆餅
◇新京大豆 九月 九、六〇 ／ 同高粱 九月 六、五〇

◇大阪期米 現 三〇、九五 ／ 放盤中 二九、一一 ／ 期 二九、〇三 ／ 收盤中 三一、〇〇 ／ 現 二九、〇〇 ／ 期 二八、八三
◇東京期米 現 三〇、六四 ／ 放盤中 二八、七〇 ／ 期 二八、七二 ／ 收盤中 三〇、六八 ／ 現 二八、七二 ／ 期 二八、六二

▲錢鈔
高 一二九、四五 ／ 先一二九、三五 ／ 現物 一二九、〇〇 ／ 出來高 一〇〇萬 ／ 高 一二九、四五 ／ 產高 一二九、一〇 ／ 出來高 三八五萬
金票對小洋 一三六、九〇 ／ 鈔票對小洋 一〇九、九五 ／ 大洋對鈔票 九六、三九

定市 早市 一〇月一三日 三九七〇 最高三九七〇 最低三八六五 ／ 晚市 一〇月一三日 三九四〇 最高 三九一〇 最低三九一〇 ／ 所成數 三八五團
止 九二二元一角 ／ 三一九元
安 一元二角 ／ 一元九角 ／ 〇元〇角 ／ 四元八角 ／ 三元二角 ／ 九元〇角 ／ 二元八角 ／ 八元〇角 ／ 九元〇角 ／ 三元〇角
高 二〇元〇角 ／ 八元七角 ／ 七元〇角 ／ 一元〇角
◇上海標金 昨日收盤九一兩四四角 ／ 今日放盤九一

◇大連株式
龍C ／ 軍人 ／ 撫島 ／ 歸面 ／ 福助
◇大連短期 九品 ／ 豆新 ／ 錢鈔 ／ 東新 ／ 高 ／ 朝新 ／ 日產
◇同短期 九品 二一、八〇 二一、六〇 ／ 豆新 三三、九〇 ／ 錢鈔 三三、〇〇 ／ 東新 三九四〇 ／ 高 一三、四〇 ／ 朝新 三〇、〇〇 ／ 日產 一二四三〇
◇哈爾濱大豆 十月 ／ 十一月 六五七五 六五〇〇 ／ 十二月 六五〇〇 六四九〇 ／ 一月
◇小麥 十月 二八二五 ／ 十一月 ／ 十二月 一二七五〇 ／ 一月

△大條與匯兌（十月二日後場）
倫敦大條 二二辨士十六分七
文期市 二二辨士十六分八
紐約大條 五〇仙〇分〇
孟買大條 六一盧比八分五
英美匯兌 四元九一仙四分三
日美匯兌 二八元六分六
中美匯兌 三六元九分〇
期切爾股票 三三元四分一
神戶日美匯兌 二八元八分五
全日英匯兌 一先令一辨士八分七
◇上海外匯
日匯 賣 三六兩八分六 ／ 買 三六兩〇分〇
英匯 賣 一先令九辨士八分五 ／ 買 一先令九辨士六分二
美匯 賣 三六元 四分八分 ／ 買 三六元 四分三一
◇匯豐銀行掛牌
日匯 一二四兩二分一
英匯 一先令五辨士八分
美匯 三九元八分七
金磅 ／ 鈔換 ／ 金換洋
時間 十時 一二九、一〇 ／ 十一時 一二九、〇〇 ／ 十二時 一二九、一〇 ／ 一時 一二九、一〇 ／ 一時半 一二九、一五 ／ 二時半 一二九、一五

◇大阪三品 十月 二二六二〇 ／ 十一月 二二二二〇 ／ 十二月 二一七〇〇 ／ 一月 二一九〇〇 ／ 二月 二一〇七〇 ／ 三月 二一〇九〇 ／ 四月 二一〇九〇
▲同 十月 二二五四〇 ／ 十一月 二一二二〇 ／ 十二月 二一一二〇 ／ 一月 二一一二〇 ／ 二月 二一〇九〇 ／ 三月 二一〇五〇 ／ 四月 二一〇五〇
◇大阪綿花 當限 六七、五〇 六七、七五 ／ 先限 六七、七〇 六七、二〇
◇大阪人絹 當限 九四九〇 八七〇〇 ／ 先限 九四〇〇 八六八〇
◇東京綿糸 一期 九三七〇 八六七〇 ／ 二期 ／ 三期
◇奉天奉票對金票 當限 二二、七〇 二二、九四 ／ 先限 二一、四〇 二一、三〇
◇奉天鈔對金票 現物 九三〇〇
◇奉天國幣對鈔票 現物 二六、三五 ／ 先限 八九、七〇 八九九九 ／ 高 八五、七九 八九五〇 ／ 出來高 一二萬
◇新京國幣對金票 現物 二六、二〇
◇哈爾濱國幣對金票 現物 二六、六〇
◇安東鎮平銀 現物 一二、〇〇
◇橫濱生絲 當限 ／ 先限
◇神戶粕 當限 五、〇六
◇大阪棉布現物 六八〇 ／ 八二〇 ／ 九四〇 ／ 七三〇 ／ 九〇〇

喘息病
氣管支加答兒

自今以後最可怕最危險！以至於完全治療之時候！

秋冬之交，氣候變動無常，氣壓肆虐，冷風浸威，誠喘息患者一可怕的難關也，其苦惱困窘，筆難形容，於此無奈何之地步，或施藥針，或服用嗅藥及古斯波等藥，以拯救奄奄欲斃之呼吸，然而，此等藥劑，性強毒劇，如連續服用，易起血管硬化症，惡寒，戰慄及其他有害胃腸之副作用，因其不惟爲陷身體於衰弱，且使咳嗽之發作，變本加厲，故不宜常用，惟東西藥園，爲剷除此弊經多年苦心研究之結果，於最近發賣以來，到處稱譽之喘息特効藥，名爲「司培爾咽」者，敢向未知之諸君，竭誠推薦，一經試用，便知其効且此「司培爾咽」，既爲現代喘息藥中最優秀者，一經內服，即有鎮靜苦痛之特效，復絕無有害胃腸頻催嘔吐等副作用，尤以係內服藥，故居於家庭即可得安全治療洵理想的良藥也，茲略將「司培爾咽」之藥効述之於下

（1）服用「司培爾咽」後立即吸收於胃中，移於呼吸器心臟等各部，結果有與注射起同様作用，於極短時間，即可制止苦痛

（2）服用「司培爾咽」後呼吸即恢復常道加強，心臟機能強體力亦隨之强壯，故能消除病源多年痼疾，霍然可愈

（3）服用「司培爾咽」後，凡氣管支筋之有異狀，皆能徐徐復原，故厲害的咳嗽亦可鎮止至塞喉的頑痰，尤能斷除，而見呼吸通暢

（4）「司培爾咽」之藥效，既如上述，然絕非嗎啡海洛英阿都列納鐵等毒劇藥，或一時的鎮靜藥，故可安心繼續治療

實際「司培爾咽」之奇妙無效作用早已爲一般實用者稱讚不置，試以有亘拾數年來極若痛之遺傳性慢性喘息，祇以短時間，即有霍然而癒之例存在，其他多數服用者，咸慶回春，感謝禮狀紛至沓來，更有直來本園，感激流涕，述其謝意者，今照錄其感謝狀如下，以資參致

鹿兒島縣內〇浦村
迫田〇哉

（前略）由新聞紙上拜見「司培爾咽」之廣告，勸患者服二星期，以以困厄，然自服藥，而後竟霍然若遺，衷心欣快特呈上禮函一份，以表謝意，尚望寄來「司培爾咽」二十五日份不勝感激云云，

最後更欲一告諸君者，即凡實驗「司培爾咽」者莫不驚喜感謝其效力之宏大與迅速，其對因患喘息氣奄一息者，不啻爲呼之神也，務望各界人士一試其真實如何，方知言之未謬也，值此一年四季中，最危險之時機，此服「司培爾咽」，定能賜君以愉快及幸福，

「司培爾咽」不惟可施之於喘息患者，即感冒，氣管支加答兒咳嗽，百日咳，偏頭痛，神經痛等症，皆可奏效

藥價	
三日分	六拾錢
六日分	一円
十五日分	二円
廿五日分	三円
四十五日分	五円
百日分	拾円

按價先寄者不取郵費，代金引替

作試驗，家慈之患此病，脈有年所服之尙未足一星期，即大見奇驗，蓋十之八九，已告全愈，判若兩人不勝巢躍欣快之至，俯思其而以有此者，顯係貴藥之厚賜，惟日夜感激流涕而已，緣家慈之喘息，頑固異常，東奔西走，遍治殆盡毫無効果意其已入膏盲矣，今日得知世間有此靈藥衷心肷快筆難形容深知世間患同病者實雖勝計爲習救世人願爲此靈藥宣傳（下略）

福岡市東花園町
熊〇靜香

（前略）蒙閣下代勞，殊感抱憾，貴藥之偉效，殊足令人驚訝，餘向來於苦惱之際，惟求之於注射一途

（郵局貨欵兌換制度）實費照收
●「司培爾咽」全國有名藥店皆有代售如售罄之際，請直接本舖函購爲要 （注意冒品）

大阪天王寺區東平野町三丁目
發賣元 東亞藥園
電話南四〇一五番 振替大阪七五一四番

特約店
大連市浪速町 日本實藥支店
奉天春日町 佐藤廣濟堂
奉天千代田通 日本實藥支店
奉天浪速通 鶴原藥店

大連
中央文具店
電話 六五五五番

京城長谷川町 朝鮮製藥合資會社

各地新聞

警隊守備剿匪返輝

【輝南】駐守我邑之警察隊及日本守備隊。自來輝駐守。對於剿匪工作。不遺餘力。致使現將大小幫匪擊散遠逃。鄉民得安。警隊守備已於昨返輝云。

秋季祀關岳
第一軍隆重舉行
三日演禮四日典禮
文武各機關首領全體與祭

【奉天】省第一軍管區司令部。十月四日爲秋季祀關岳之期。決定全體將校隨軍舉行。除通知全部上尉以上全体參與外。並函各機關首領。是日全体與祭。定十月三日午後二時演禮。四日晨五時舉行典禮。茲將與祭人員名單。及合祀順序覓誌於下。

一。正獻官　于司令官
一。陪祭官　臧省長
一。東序分獻官　沸良少將
一。西序分獻官　赫少將
一。與祭官軍政各機關首領。
一。時間十月三日午後二時演禮。十月四日晨五時舉行典禮
一。省駐在軍隊少校以上全体參加軍管區上尉以上全体蒞場。在
一。服制文官著常禮服。武官著軍服佩之。
一。禮生十一名
一。樂舞生　四十八名
一。祭品　祭牛一頭。祭羊三隻。祭猪三口。供菜九一六份。
一。正獻官通贊祁寶琛。引贊傅首。香職。引贊執事人員。
一。陪祭官司帛爵王春垣。彝房家春。
一。東序引贊任佩文司帛爵韓受賑祁國煜。
一。西序引贊曹承業。司帛爵國桓王文誠。讀祝曹吉璽。司樂孫宗孝。

合祀禮儀順序

道贊部紹唐。唱鼓三通。樂舞生升階。執事者各司其事。正獻官就位。引贊唱盥洗所。濯水淨巾。就拜位。司樂唱舉迎神樂。麾生舉麾。奏建和之章。樂止後。行三鞠躬禮。通贊唱正獻官行初獻禮。擊鼓三聲。麾生舉麾。司樂唱。舉初獻樂。奏安和之章。舞安和之舞。引贊唱。請奠帛獻爵位。至神位前。奠帛獻爵復位。通贊唱東西兩序分獻官行初獻。禮正獻官就讀祝位。偃麾中。樂止。正引唱請讀祝位。請讀案前讀祝。恭讀復位。通贊唱正獻官行亞獻禮。擊鼓三聲。麾生舉麾。司樂唱舉亞獻禮。奏靜和之章。舞靜和之章。引贊唱請獻爵位。至神案前獻爵復位。通贊唱東西分序官行亞獻禮。正通贊唱正獻官行終獻禮。擊鼓三聲。麾生舉麾。司樂唱舉終獻禮。奏康和之章。舞康和之舞。引贊唱請獻爵位。至神案前獻爵復位。通贊唱東西兩序分獻官行終獻禮。

受胙　外贊引正獻官唱諸受胙位。至受胙前受胙。復位行鞠躬禮。

撤饌　通贊唱撤饌。擊鼓三聲舉麾。司樂唱舉撤饌樂。奏昭和之章。

送神　通贊唱送神。擊鼓三聲舉麾。司樂唱。舉送神樂。奏揚和之章樂止。行三鞠躬禮。通贊唱行望瘞禮。司祝者捧祝。司樂者捧帛。茶送瘞竹。轉立西傍。詣瘞復位。舞樂生退。禮成。各官皆退。

取締汽車規則

【奉天】省公署。本月一日佈告市民。規定汽車取締規則。特種汽車之種數通告如左：

第一種牽引汽車。有牽引汽車裝置以牽引其他車輛爲目者。第二種勞德勞拉類。勞德勞拉古列達。耕種用汽車數。第三種蒸汽々車。以蒸汽機爲原動機。而不屬於前開各種者。第四種電氣汽車。以電機爲原動機。而不屬前開各種者。第五種哈諾麻庫式汽車數。依前二輪。有操同裝置並無若動裝置而不屬於前開各種者。第六種自動自轉車數。自動三輪車。附有側車之自動車自轉車附有電車之自動自轉車等類。而不屬於前開各種者。第七種其他特殊汽車。不屬於前列各種者。

瀋陽定爲模範縣
民政部派員常川指導

【奉天】爲改進縣制。及農村發展計。曾一度改區村制。經民政部考核。奉天省全省各縣。當以瀋陽縣爲模範縣、已令該省公署轉令該縣並謂此後全省各縣。對區村行政。一律應照瀋陽縣實行。同時由民政部派員一名常川駐守該縣。藉資指導云。

市私立學校
限期一律結束

【奉天】市私立學校林立。加日語中學。等有不合文教部暫行取締學校規程者居多。刻奉天省公署奉文教部令。未經此次允准設立之學校（教會學校在外）限十月廿日以前一律結束。倘仍遲延。即令警察實行禁止。省公署已於廿九日佈告。聞此次准許設立者爲大同學院。奉天日語學院。日滿書院。貧兒學校等四處。此次取銷學校不下卅餘處云。

大都市之西工業區
十月中旬著手
闞市長對記者譚過去市政

【奉天】大都市計劃中之西工業對地皮收買統盤計劃業經成功。惟在西工業計劃內之撫軍屯。向歸瀋陽縣所轄。經一再進行磋商。各方已無問題該都市計劃委員會。定本月中旬着手接收。同時西工業區亦着手進行。惟撫軍屯之警察權。及該地五區々立第二小學。亦歸該都市計劃委員會接收。由市政公署管理將該小學改爲市立第二十小學。但警察權較省會爲遠究仍歸何方。尚待考慮中云。

又訊奉天市長闞傳緘氏。爲聯絡感情。乃於本月廿九日午後六時。假座十間房金龍亭。歡宴滿日各報記者。出席者雙方達四十餘名。七時開宴。首由闞市長席間致詞。略謂。今天以薄酒菲肴承諸位於百忙中光臨。敝人感覺萬分榮幸。可是敝人自任市政以來。因爲才識簡陋。相信對市政無甚好的供獻。但是諸位幫忙及指導。還算無大隕越。此後仍望各位本以前的精神。作援於後。使市政達到完善的地步不但爲市民造福。敝人尤爲感謝云云。繼由國通奉天支社長大西秀治氏。民報社長魏誠學氏致答辭。詞畢。賓主舉盃同慶。席以並演唱留聲機。鄭國務總理講演之王道國光。全座肅然頃聆宏論。賓主盡歡。至十時許方散會云。

打天下
有被擊斃說
橫行鐵開匪首

【鐵嶺】茲有久慣爲匪。橫行於鐵開境內之匪首。報字打天下者。率羽徒二十餘名。於出頭堡東。不期與縣警察隊相遇、雙方互相射擊。戰約多時。遂聞將匪首打天下擊斃。其餘匪徒遂四散無踪云。

電氣週間
特別優待灯戶

【鐵嶺】邑附屬地鐵嶺電燈局。近年來頗稱起色。茲聞於本月一日至十日之電氣週間內。施行慰安燈戶電影放映。任各燈戶隨意往觀。入場無料。定於由二日起。至十日止。在北週間內。凡欲按設電燈。或更換者。均以特別優待。以期電氣營業之發達云。

記者協會補選
正副會長選出

【鐵嶺】本邑新聞記者協會、自今春一月成立。至今已逾半年有餘。中間因正會長李雨辰辭職。副會長佟子樵逝世。以致正副會長席。虛懸已久。刻因報界同人。爲整理會務計。乃於九月廿七日至卅日。連日在本會內。開會討論進行辦法決議補選正副會長。並積極進行會務。遂由投票。票選結果當選正副會長、管理事長姓名。錄下本報分社長鞠實清。當選爲正會長。副會長二名。大同報分社長栢俊峰。及滿洲報分社長王惠及。理事長係關東報分社長趙榮担任云。

爲謠譯孫吉餘陣亡
特開追悼大會

【安達站】本站由日滿官憲維持之下。向稱安謐。忽於月之二十三日晚八句鐘時。在南二道街。突發現持槍匪人三名。當經警察偵知。遂通報駐防陸軍。前往剿捕。幸有特區謠譯孫吉餘。（年十六歲）領同指導官。勇不顧身。直向該匪追擊。以致飲彈身亡。當時擊斃胡匪一名。得手槍一支。因黑夜之際。二匪逃脫。未能一網打盡。以孫吉餘謠譯。少年英勇。憤不顧身。爲國捐軀。殊堪嘉賞。乃於二十六日。由特區署長祝公大同。率領之下。假大廟前舉辦追悼大會。藉慰忠魂。以勵薄俗。同時各機關首領。齊集廟前。僧道唪經。及焚化祭文盡哀而散云。

剿匪歸來

駐通化之奉天警備軍混成第二旅呂司令。前隨廖司令官赴輯桓一帶校閱。廖司令官與小越顧問。早經公畢返通。已誌前報。而呂公職在警備。關心民瘼。不辭跋涉之勞。歷山川之險。由輯而桓。復往臨江沿處校閱。調查匪情、督屬嚴剿、期欲廓清。以安閭閻。頃奉召回通。另計剿匪方針。當時閤城懸旗。各機關首領商民。咸赴城外歡迎云。

開追悼會

通化縣警醫官新村直久。協騎兵中隊一等警斬國棟。赴蔡辦公。途經小通溝嶺頂。突遇匪首紅軍。帶領夥匪二百餘人。未及提防。被其激攻。以勢派乘在汽車上。又不得施展。以致雙亡。嗣經援軍到時。將匪擊退潰散。救回屍休。於本月十八日上午九時。假省立六師操場。開追悼會。日滿兩方各機關軍學等。計千餘人。僧侶誦經。弔辭。弔電。拈香哀主謝辭。秩序井然。弔唁悼傷。然因公亡身。名留千古。則英風永在云。

御賜軍旗到通

【通化】大皇帝頒發陸軍各團之軍旗。早已通令諭知駐通東邊道區剿匪總司令官廖弼宸已於本月十九日早七時。在南營操場。招集各軍官士兵。以及各機關人員暨學等。舉行軍旗授與式典禮。已誌前報。現駐近步兵二五兩團。與騎兵五八兩團團長。晉京授領軍旗。於昨（二十四日）日由山城鎭乘汽車。午十二時抵通。領到軍旗四幟。當時閤邑懸旗。日滿兩方。各機關人員。軍警學商民。咸赴郭外歡迎。均向軍旗敬禮。與黎民觀望者。亦均脫帽俯首致敬。事頗隆重。遂由總司令部撮影紀念云。

保障街已失保障
邱長明家被搶

【哈爾濱】本埠近來搶案。頻生不絕。隔昨二十七日。道外保障街派出所界內。又發生搶案一起。被搶者。損失國幣十餘元。綢緞衣服甚多。茲將其詳細情形。披誌於後。道外保障街門牌十一號。住正金銀行夫役邱長明。年廿六歲山東掖縣人、數載前經人介紹。娶林姓女爲室。夫婦二人感情頗篤、一家生活頗覺快樂不料不測風雲。由天而降。竟於隔昨晚間。闖入滿匪二名、年皆卅餘歲、均山東口音。入屋聲稱。這是老王家嗎。此際屋中僅有其弟邱長令。及其姊邱明長。因銀行有事未歸、正在屋中談話。見有人闖入屋內。（問是否老王家）。遂答曰不是。匪人聞言怒曰你們姓什麽。邱長令聞言知事不妙。未答乘機外出。匪等見狀益怒。即取出手槍。照長令威嚇。迫人屋中。不許稍動。旋以鉛絲將屋內人等縛綁。推入一室。開始搜翻。結果由邱喜善身上。搜去國幣四元五角銀洋三元。又由邱長令身上搜去金票十元。國幣一元。該匪等不尙以爲足。又由柳條包內搜去灰線呢單夾褲各一條。青色麻葛夾褲兩條。雪青色麻葛夾袍一件。雪青麻葛一丈。鴨蛋青色條綢七尺。藍色麻葛七尺。米色鴛鴦錦緞一丈零八寸。總值國幣約四十餘元。搶畢奪門逃去。事後被搶者。至管界警所報告。該所據報。當即遣警至肇事附近堵截、但因逾時已久。匪人早逃竄不知去向矣云。

體育消息
中小校全運會
日語校組籃球

【奉天】省体育支部自本月十九日起。至廿一日止。爲体育週間。除令各人員宣傳体育外。並定該週間。令市民注意運動。以保健康。令省市立中小各學校。一律舉行運動會。以鍛練身体。体育向上云。

奉天大北邊門外奉天日語學院。爲工藤旨清氏。楊鴻影先生二氏所創辦。已歷三載成績卓然。學生達六百八十餘名。今爲全市日語學校之冠該校爲鍛鍊學生身体及精神健康計。成立籃球隊。刻已實行云。

實業廳召開
新度量衡會議

【奉天】省實業廳。爲二日之宣傳及展覽新制度量衡大會於一日午後一時。在該廳。召集關係人員。開討論大會。昨日二日宣傳新度量衡已開始。

逼良爲娼
老鴇身入囹圄
幼女送院救濟

【哈爾濱】道外向賢街。門牌十二號。住有個人的馬洪海。向在南市場開娼窰。他的女兒、也在娼窰混事。馬某家中有個童養媳婦。名王玉花。年十四歲。馬某對於該女。時加虐待。逼迫爲娼。玉花因爲被虐難受。無力抵抗。只得允從。日前馬某令其妻盛氏。帶着玉花。到警廳領許可証以便出門營業。臨行時候。囑咐玉花。警廳如問年歲。就說十八。隻身無依。爲生活所迫。故此情願爲娼。及至警廳。保安科長。見他年紀太幼。當加盤問。玉花按馬某所囑、供稱十八歲。其餘也照馬囑。該保安科長。見玉花年齡尙幼。視其形貌決非實在歲數。此中必另有別情。旋經偵查。判明確係被逼爲娼。遂將馬盛氏。送交南新署。暫行羈押。聽候審訊。一面將玉花送往婦女救濟所。待成年後。再行擇配。而警廳此舉。實不愧保衛民命的職責。令人欽佩、功德無量。就像玉花似的這種可憐蟲。娼窰及住戶裏不知還有多少。廳上的當局。能既如此認眞保護人民。警察不妨留心訪查。如有虐待兒媳及娼妓者。即行逮捕。廳上必能懲辦。被虐的救出火坑。這種事情。既盡職責。又造功德。實一舉而兩得的大好事。云云。

友我兩軍勦匪
齊奏凱歌而還

【通化】匪首王殿陽九江龍東和等。帶領匪夥四百餘人。夜十二時許攻城。刀匪已抵西門外據北山。及玉皇山一帶。雙方激戰。幸經日滿各軍。努力猛擊。將匪擊退。已誌前報。天明友軍川枝支隊長。井上守備隊長。紀警務局長等。即集日滿軍共帶領五百餘名。乘勢尾追至古砬子地方。與匪首東和接仗。鏖戰四時之久。傷亡匪人二十餘名。餘則退却。復追至老母猪圈、又遇紅軍部屬楊司令。激戰二時餘。傷亡匪人十餘名。又皆潰散。再追至閻枝溝。又與接仗。戰二時餘。傷匪十餘名。亡者七八名。我方均屬無恙。該匪以烏合醜類。何堪友軍强敵援助。以機關槍二十餘架之射擊。勢如天將神兵之降臨。望之生畏。以致經戰數次。該匪受此創。抱首鼠竄。皆潰散而去。無跡可追。該支隊長等。於昨始班師凱旋。晚七時抵城。各機關商民皆懸旗。並赴城外歡迎云。

維持治安

駐通化大日本軍憲兵分遣隊隊長末岡氏。以本縣山深林密。胡匪串擾。出沒無常。而城市商賈輻輳人烟稠密。匪類最易潛踪。藉擾亂。稍事疎忽。滋禍匪淺。念種族相關。實行親善。不忍坐視商民塗炭。雖經我方官憲在街搜查。猶恐未週。故特令該隊憲兵穿便依者數人。遍街巡查、又派憲兵分班援助。各警察分所。晝夜挨戶偵查人口數目。有無匪情。倘遇可疑之人。則詳細盤詰。澈底根究。致匪人無隙潛入。城市均得安居。皆憲兵隊維持之力。市民有安之日。曷能忘德云。

搜查匪類

通化縣水上警察分所長陳潔忱。自任事以來。對於水上治安。異常出力。駐所扼於江濱船艦、上下驛行及渡口之處。時有匪賊潛踪。藉資擾亂。以及奸商販運私貨。希圖漁利者。亦常間雜。稍事疎忽。則致禍匪淺。而陳君劉切曉諭警士。嚴加防範。時時搜查。並親自脊卡、恐有疎虞。以此防守要隘。閤城治安。端賴於斯。至今安於磐石。陳君之竭誠盡職不無小補云。

扶輪小學校
秋季運動大會

【四平街】九月三十日、四平街北站鐵路局附設之扶輪小學校。全校學生。開秋季大運動。地點在北站局界。西大体育場內。是日適值天陰。且北風狂起。而到會者。仍不稍減。計加入其他各校。則有日方尋常小學校。鮮人之普通學校。滿鐵公學堂、梨樹道東立第十五校。第五校。第十九校。全場學生約二千餘名。於早八時開會。其會序如下。一、全体入場。二、升旗奏樂。三唱國歌。四、會長致開會詞。五團休操。六、開始競技。其運動項目。共計九十四節。均爲男女生參加。至午時。風後雨來。乃宣告暫時休會。迨至十月一日天晴氣朗復照常繼續運動。此次經費。均爲鐵路局之補助。而獎品則多由外界捐助云。

四鄉綁案疊出
警隊紛紛出發追勦

【鳳城】本邑警察隊。因四鄉土匪蠢動。極宜剿除。故由當局將各隊分配駐扎。並將其餘各隊。除在城担任防務外。其他各隊。均紛々出發各地。實行剿匪工作。而縣警務局長及松田指導官等。亦於廿七日上午。率馬警〇〇名。赴二區石頭城。諭知人民。不必恐惶。因東邊一帶之匪賊。已派隊前往迎敵。決無襲來之可能。然後又赴東湯。實行宣撫工作。且警察大隊長苗次芬氏。亦於廿八日晨。前往寬甸界牛毛務一帶。督隊剿匪矣。

【又訊】於本月廿六日晚。突有步匪數名。至一區界內東孤山子村。各持槍棒。將該村住戶李咸章與一花某。同時架去。該李某因鄉間不靜。早已搬至城內。但現因秋收之時。故回收獲。不意爲匪綁去。實亦不幸之甚矣。

【又訊】城北發家嶺村。城北山地方。於本月廿七日晚。忽來匪人數名。當被民團知覺。即行鳴槍。而該匪等槍械整齊。民團只有來火槍幾枝。當然無濟於事。結果以致團丁文某腿部受傷。並綁去人票三名。內有李老四。佟老四。徐老四等。而該匪等因離城太近。未敢搜索財物。遂將人票帶至

【又訊】城東康家堡子。於本月廿八日早二句鐘。突來匪賊十餘名。將該地住戶康德武康文珍。康志林。康元晉等綁去。並至門家堡子。將門兆祿之子。與一串門親戚架去。警隊聞知。即行前往追擊。將來如何。容訪再誌。

夫婦爭吵
牽及父母互毆

【凌源】本邑南大街。居民喬慶堂。年逾知命。生平一子。乳名辰子。現在弱冠之年。於今春娶得治城內高姓之女爲妻。年僅二九。新婚伊始。雙方表現十足歡滿之狀態。伉儷之篤。自不待言。奈該辰子童氣未退。喜怒不常。伊妻又係嬌養性成。無馴服之可能。由此勃谿屢生。詬誶之聲時有所聞。本年夏間。一雙小夫婦。又不知所爲何故。發生口角。當被伊夫飽之以老拳。該婦竟不告而奔回母家。若翁姑以其爭吵細故。遂不事究問。近日已至秋節。該婦之母及其姊。協該婦送至夫家。甫經入室。即現出百分不滿意的狀態。該夫對若婦曰。你先回去。待日後接你回歸等語。若妻母及姊。均以不示弱之空氣反抗。雙方遂起一番爭潮。繼而兩造婦女。亦加入戰團。實行搏擊之手段。旋經鄰人盡力解勸。始各息手。然彼憤氣磊積心房不伸。總不願甘行了結。鑿穢經官以辨曲直云。

人力車與自轉車
發生衝突

【凌源】本邑九月二十七日下午三時。有第三十四號之人力車。載一客人。由南大街北行。行至大十字街。迎面駛來自轉車一輛。人力車夫只顧俯首向前奔馳。未曾注意。竟將自轉車撞倒於地。將乘車人腿部撞傷。不能動移。該受傷人要求人力車夫出資調養。該車夫又不接受其要求。雙方遂大起紛爭。圍觀者如堵。旋經日人問明其雙方爭吵之由來。乃爲秉公調停。責乘自轉車者轉動靈敏。不知預爲避行。容心肇事等語。該乘自轉車者自知欠缺充分理由。無隙置嘴。遂默垂首。空氣上無反抗之可能。推其自轉車。顚蹶而去云。

孕婦產生怪物
目生於項突出眶外
口長頷下舌出寸餘
產後擊斃棄於野外

【凌源】近有人自邑之招賢溝鄉來者云。該鄉之西楊樹底下村。居民張相。其第二子之妻李氏　年二十七歲。自去歲懷孕至今年餘。尙未分娩。其腹之膨脹如甕。大於普通孕婦之數倍。家人執懷孕各異之說。亦未憶及有他變故。忽於月之二十五日。午前九時臨盆。該婦無限痛苦。遭次昏暈。始得降生。睇視該嬰兒。週身黑毛如蓑長寸餘。目生於項。烱々有光。突出眶外。口生頷下。舌長寸餘。出諸胸前。啼聲如屠豕然。產母及收生婆。睹此怪狀。登時驚得口吱々。嘈股慄。奔出逃避。一時哄動鄰中多人。絡繹於道。互相觀視。旋經其家人。以錯頭擊斃。棄之野外云。

松樹公學校舉行
秋季運動大會
紳商熱烈捐贈獎品

【松樹】公學校長北川稔。爲鍛鍊學生身体健全計。援循舊例。於昨（二十九）舉行秋季大運動會。是日也。天半陰晴。溫涼適宜。全休兒童。莫不奮勇爭先。惟恐落後、一時數百健兒、爭奇鬥勝。異常熱鬧本居大會。復縣李縣長。林教育局長。及松樹商會。士紳各界等。贈有許多獎品。富仁不讓。熱烈可欽。足見該校長。平素對各界之感情、極屬融洽。有以致之。茲將運動項序列下。

松樹公學校運動會プログラム

一。日　九。九。二九（土）八時三〇分—一〇時三〇分
一。日滿兩國旗揭揚、兩國歌合唱。
二。開會之辭。
三。校歌。
四。演技。

次	種目	回數	出場者
一	ラジオ体操	一	全休
二	一〇〇米	四	四男
三	スプーンレース	六	女全
四	繼走	一	一全
五	体操	一	三四全
六	輪拔ケ	七	二全
七	大球送リ	一	一全
八	一〇〇米	一	十二小男
九	繼走	一	三全
一〇	高帽子	一	二全
一一	二〇〇米	四	高級
一二	体操	一	十二全
一三	玉割リ	一	女全
一四	障碍物競爭	四	三男
一五	一〇〇米		十二小女
一六	休・操	一	二全
一七	繼走	一	四全
一八	毬拾ヒ	四	一全
一九	陸戰	一	高級
二〇	一〇〇米	四	十二小
二一	寶拾ヒ	一	日幼兒
二二	同	一	滿幼兒
二三	旅引キ	二	日婦人
二四	同	二	滿婦人
二五	繼走	一	二全
二六	休操	一	高級
二七	人一脚	二	日男
二八	同	二	滿男
二九	二人三脚	一	三四男
三〇	スプーンレース	二	日婦人
三一	同	二	滿婦人
三二	洗面器冠リ	二	日男
三三	二〇〇米	二	滿男
三四	繼走	一	高級
三五	ラジオ体操	一	全休

五。國旗降下。
六。運動會歌。
七。閉會之辭。萬歲三唱。

李會長熱心興學

【泰來】街基鎭前商會長李品長海。兼街基鎭學校々董、學兼優。富有經驗、該鎭學校經該會長極力提倡。募化款項。以爲倡興學校起色、承屬熱心興學。該鎭商民。皆念受庇多々矣。潔已奉公。不矜不忘。眞有謙々君子之德。饒屬古人之風。自任校董以來。整頓校務。不遺餘力。又兼該校徐校長督飭有方。因之該校日見起色。於是地方有口皆碑。實符衆望云。

巫醫跳神惑衆

【岫岩】本邑文昌閣外路西有孫大神者。逐日皮鼓響動擾害四鄰不安。並冒充孤山十二神庄胡老太太之名。煽惑一般無識男女。去到他家求神問卜。藉資斂財刻孫大神手持皮鼓。跳躍如猴。日夜不休。吾不知岫境迷信者。何其多也。該大神若不嚴加驅逐。即時取締。將來貽害地方。誠非淺鮮云。

賭徒成群結伙
設擺各種賭局

【遼陽】縣屬十區界。烟台村來人云。該村近日以來。賭徒成群結伙、設擺各種賭局。爲會局。寶局。牌九。紙牌。無一不有。如明局一般。無人過問。不知何因。勝者歡天喜地。敗者非偷即盜。在此王道政治之時。若輩竟敢明目張膽。作此種不法行爲。豈非視國法爲無物乎。云又賭爲盜之媒、該若不早日禁止。地方之治安。將何以堪。望負責者。速爲禁止。免生及患耳云。

擬修四鄉橋樑
由公家籌款

【遼陽】縣當局爲便利交通起見。擬將四鄉河流溝渠等處。建設堅固之橋梁。惟因需款甚夥。如皆令民間担負。誠恐無力而爲。是此均由公家籌款分別建設。其如何建設。現已派員前往應建之處。測量繪圖。以便早日進行云。

教育參觀團
組織就緒

【遼陽】自我滿洲新國成立以來。對於國政力求修明。惟教育一事。更屬爲要。查世界各文明國家。首重教育。教育發展、人民知識。能以增進。是北本縣教育局。爲求發展教育起見。組織參觀團。赴各縣參觀。此乃借鏡取法之計也。此項參觀團。業已組織完備。定於下月中旬。前往各地參觀矣。

警備軍來此剿匪

【大林站】此地自從青紗障起時。四鄉並無胡匪。地面尙稱安靜。不料出上月。忽然東鄉發生一股匪帮。約有二三十人。匪首報字三合。曾將大罕屯張云閣之子綁去。屢次在四外綁搶。經當地譯署長帶領閻區警甲剿捕。將肉票小孩二名打下。昨廿七日。錢家店警備軍。開來騎兵一中隊、到街後。該隊長與指導官日人。將分住各商、派農人四外偵探匪跡。以便出發追剿、聞於今卅日。該隊下鄉搜剿此股匪人去矣。詳情容探再誌云。

湯崗子代派易人啓事

啓者敝分社支社之湯崗子代派處經理范乃祥因有他就業已辭職茲另委林際春接充恐未週知特此佈聞

千山分社長　馬笑天啓

如意膏療膚之效到處大顯神奇

你可以少得些什麼？

無論通都大邑窮鄉僻壤如意膏療膚之效常在不斷地大顯神奇因其爲最新科學療膚產品故也雲南鹽津同義豐號包句成君近曾用此無上新療膚藥治愈伊自身及友人之皮膚病故特致函局述其經驗如次包君書云「鄙人於今夏脊柱上之皮忽然紅腫炎熱當揉如意膏數次竟全愈又一鄉友之脚跟受傷潰爛霍然以此膏治之而愈又對於皮膚一切小症亦無不奏效誠良藥也」他如跌傷割傷灼傷燙傷抓傷乳瘡頭瘡濕疹外痔瘡癤熱癤膿瘡癩疹等症揉此如意膏莫不止痛滅菌消毒生肌速奏神效

每匣七角六匣三元九角郵費免收

公和利百貨店開幕一週紀念

大贈彩

陽歷十月一日是本店開店幕一週年紀念爲酬謝顧主引起顧主興趣特用抓彩辦法大贈品自十月一日起至十一月一日止凡在本店購買貨物在二元以上者均有贈彩彩品爲毛毯衣料線毯鏡子毛巾牙粉等類彩彩不空貨價照前並不更動欲買賤貨良機勿失

哈爾濱分設新京北門裡

電話滿洲四百〇六自動五二七九番

訃聞

顯妣曲母王太夫人痛於康德元年九月二十四日壽終內寢享壽七十有六歲不孝寶術聞電回籍侍奉在側親視含殮遵禮成服擇於國曆十月十二日開弔十三日成主十四日發引安葬祖塋叨在

寅戚友世鄉誼哀此訃聞

孤哀子曲寶術琪泣血稽顙

賜唁處、哈爾濱木石稅局。復縣南街本宅

泰東副葉

小講壇

財多體弱　阿文

刺骨的秋風，已是一天比一天嚴厲起來，在早晚間假如沒有充分的衣服護着休，便凍得簌々的顫個不休，雖然是坐在家裏，於是電爐火爐又應運而興了，

寒冷得像這樣的天氣，我也該買一隻樂々寒，我心裏這樣打算，但走到五金店裏去參觀，甚麼電爐煤爐高的矮的，圓的扁的式式俱備了，而且都閃爛々發出銀白的光芒，隨意買一隻裝置在家裏，調和適度的溫和，坐在爐旁邊閱々報，看々書，多麼舒適而壯觀，然而看々牠標記上的價值，摸々自己的袋裏，不禁慚愧地遠々離開了牠們，

有產階級的大人老爺們從洋行或機關裏下班，一路坐着密不透風的汽車回家，嘴裏一樣的念，道「冷啊！好冷」，

黃昏了，寒風果然益發向人們肆威，巨廈裏的老爺們，坐在他那地上鋪着數寸厚而毛茸々的地氈的華麗的屋子裏，身下坐的是彈簧的安樂椅，背身靠的是鳥羽的枕兒，身傍偎的是年輕的姨太々，面前對的是煖烘々的大電爐，右手拿着雪茄烟，左手拿着一張關於經濟和貨幣行市的報紙一壁吸着烟，一壁讀着報，他嘴裏還說：「冷冷！」

那些無產階級呢，他們躲在牛衣敗絮中，一樣睡息呼呼的度過那漫的永夜，也不覺得怎麼樣難過，

那在碼頭上作苦役的勞工們，雖處於朔風怒號威迫之下，然而他們只算着薄片片的一襲單衣，且不時還冒出黃豆般大的熱汗，

「財多休弱」「窮且益堅」這豈是牢不可破的自然趨勢嗎？雖然，我終是咀咒那不持平的命運之神，

美人豪頓氏所發明
化學消弭濃霧方法
若干年之研究今收效果
將霧凝成水珠降落地面

大霧來臨，輪船行駛，飛機航空皆感驚人之威脅，積若干年之研究，今日始獲結果，發明武器，以克服之，一月以前美國麻省圓山地方飛行場，曾以豪頓氏（Henry G. Hughton）發明之方法以化學藥劑掃除濃霧達若干面積以外，氏乃麻省技術研究會會員，

使用此等器具成功，今此學會之工程師相信化學方法弭霧可獲大規模之成功，儀器之設備，極屬簡單，僅一百尺長之金屬管離地約三十尺懸諸空中管中節々接裝有噴霧器若噴香水然者，但曾經特別設建構造與普通似同實異，有唧筒通管中，以壓化學藥品入內

大霧降臨之前數星期，工程師等已試驗之數次，當大霧將飛行場完全籠罩之際，利用遠心力之唧筒，立刻開始旋動噴化學藥品入濃霧中，數秒之間大霧受化學藥幕接觸之處即凝成大的水滴紛紛然如雨降落地面，

化學藥幕，立時收效，瞬伸手不見十指，大霧迷漫，藥力所及無不豁然開朗，風吹動處廣一百英尺，高三十英尺，橫跨飛行場即始雨散雲收，此外各圍，白汽濛々，但經藥劑滴除地方大地完全露出藥劑繼續發展風捲雲湧，劃然清明，數分鐘二千英尺外之建築物淸々楚々現露出來，藥幕之力所及，蔓延擴淸，水珠紛墜，大霧無踪，唧筒關閉後經過若干分鐘時間，大霧始復合幔如初，

所用化學藥劑，暫守秘密，至若干時間以求得更深一步之研究，始再公開宣布，藥劑之重要功用即於使構成霧之微細水珠，凝結成滴，不得再繼續飄留空氣之中，保守秘密之一品，即在噴霧器之構造，蓋所噴與之化學藥劑溶液，必須自成微小點滴，不得稍大稍小，以免失去功用，

豪頓先生，研究濃霧，業過數載，以求濃霧構成之各種緣因，彼曾認爲照取所有各種濃霧水珠之第一人，此等細小水珠之直徑常達二萬九千分之一英吋，比紅光波，僅少無大幾，此等小珠之形成，必有核心始獲成功或爲較大之伊洪，一粒極微之塵土，或其他微物豪頓先生發現海上之濃霧其構成也多半以波浪激出之鹽結晶体爲核心，

香水脂粉
八個月間輸華一百十五萬餘
滬占十分之七以上

【上海三十日電】海關息、本年一月至八月、八個月間全國香水脂粉輸入一、一五五、一一五元，較去年同期增七萬餘元，內滬市輸入爲八七三、九九九元，占全國十分之七以上，而八八月份全國輸入數爲一四八，九七七元，滬市爲一一九，八一五元，輸入國以美爲首位，法英日次之

諧謔詞（青雲樓主）

在宋徽宗時 有一個以滑稽見稱的人，叫做邢俊臣，常出入禁中，頗爲徽宗所喜，他善作臨江仙詞，而在此詞末兩句，常採用唐律，以嘲弄人家，有一次徽宗興作園觀，往他處運得花岡石若干，其中有一塊很大的，叫「神運石」，大舟排聯數十，方能勝載，運達後，徽宗大喜，賜萬壽山，命俊臣賦臨江仙詞紀之，並限他須以高字爲韻，俊臣遂揮而就，其末尾云，「巍峨萬丈與天高，物輕人意重千里送鵝毛」徽宗又令賦陳朝檜，—檜亦運至，高九六丈，周圍足有九尺，並限陳字韻，其詞末尾云，「遠來猶自憶梁陳，江南無好物 聊贈一枝春，」徽宗知道他在諷刺，但也並不責怪他，

這時候恰爲內侍梁師成用事，師成喜自矜其文才，一天，以詩進徽宗，徽宗頗賞之，並命俊臣作詞稱贊，限詩字韻，俊臣就口占一詞末句云，「欲知勤苦爲新詩，吟安一個字，撚斷數根髭，」徽宗聽了，禁不住大笑起來，梁師成因之十分恨他，遂在徽宗前說他洩漏禁中語，因此就放爲用鈐轄，那地的太守王嶷聞其名，就設了酒席款待他，席間有一妓十分秀美，但卻有腋氣太守叫伊向俊臣乞詞，俊臣作詞付之，末句云「酥胸露出瞪瞪，遙知不是雪，爲有暗香來，」另有一舞妓，身体十分肥胖，俊臣亦作一詞，末尾爲「只愁歌舞罷，化作彩雲飛，」可見俊臣是富有滑稽的天才了，（採自王世貞詞評）

現代科學叢談
煤氣燈的發明　一方

懷德海文地方、某煤礦常有煤氣自煤中漏出，偶然被火燃着，便會發生一碼濶，兩碼長的火光，煤氣繼續漏出，火光也便繼續不滅，礦工沒有辦法，只好修座圍牆將火圍住，引以鐵管，通出礦頂，煤氣便在空中燃燒，燃燒時間很長，鄰近村莊夜來光明如晝，

這件奇聞，一七三年傳出之後，感動了聰明的克雷吞博士（Dr. Glyroe），一七三七年，就起始試驗煤氣，其他幷不了解煤氣，他把煤氣名曰「煤精」，他將煤蒸燒了，用皮袋收其蒸氣，作弄朋友的時候，便將皮袋近火刺破朋友們便被猛烈的火光嚇得亂竄，可惜他只當作遊戲，不知道他所發見的重要，沒有認眞試驗過一回，

眞正煤氣燈的發明者，乃是麥多喀（W. Mud:ck）他起始發現煤氣的利用，他常々做許多試驗，當地小孩，都知道這聰明的蘇格蘭人，三五成群的小孩，常潛伏的屋外，窺探他的奇怪的試驗，

他曾託一個小孩子威廉西門購買銅鑵這小孩子便借這個機會走入房中，得見銅鑵的用處，麥多喀裝好一口盛煤鍋，燒熟之，引煤氣入一鐵箱內，鐵箱上連有鐵管那銅鑵便拿來安在鐵管上面，將煤氣由鐵管放出，用火燃之，立時就發出眩目的光亮，威廉便如是看見這位發明家第一次的燈光，

此後麥多喀，便利煤氣點燈，用皮袋滿盛煤，通以鐵管而燃之，當地人民驚怪得很都將他看成妖怪，

煤氣燈究竟從什麼時候正式起始試用，已無從查考，不過一八九二年，有許多人民舉行慶祝，說是煤氣燈百年紀念，但是這個日期似乎不確，一七九四，或一七九五兩年間麥多喀家中，始有正式煤氣燈，

當時人民不知道什麼是煤氣燈，裝置方法極爲簡陋，只用一只火爐，擺着含有煤氣的曲頸瓶，瓶口涌鐵管，鐵管裝銅頭，這就是初期的煤氣燈，

一八〇三年麥多喀便代他僱主的工廠中，也裝了煤氣燈，主人非常的快活，不但燈光晶瑩光亮，非昔日燈火所能比，且比油燈格外價廉而清潔，某他工廠，也做效裝置起來，麥多喀室中點煤氣燈的時候，他的工資還是五元，後來他的主人召他回去，庚瓦爾地方有一個礦主挽留他道「你在此處我每星期可給你二十金磅，」但是麥多喀還個忠心的人，將他推却了，他原來的主人，不久便也自動增薪，達到那礦主所給他的數目，

那時倫敦有德人溫斯兒者，起來開辦煤氣燈的事業，他想議院裏所有的人物點煤氣燈，便可以組織一個極完美的煤氣燈公司，大街小巷，家々戶々也可以點煤氣燈，將來利益定當雄厚，不獨政府可以獲利，組織公司的人，亦可大發其財，當時沒有獲得議院中人的同意，但於一八一〇年畢竟被他成功了，

煤氣廠初開之時，幷無若何成效，人民對於煤氣燈，都不大相信，就是極有名的科學家德斐爵士尙々不敢輕信，他說你想要這許多煤氣同時儲着，就是把聖保羅的圓屋頂當作儲煤箱，也是要炸裂的，司各脫爵士說「在倫敦創議用煤氣點燈的人，簡直是瘋子」誰知數年之後，那些極端反對者，他們家裏也裝上煤氣管了，也知煤氣燈的好處了，

一八一四年惠斯敏橋上也開始燃煤氣燈，當時人們都以爲管中有火焰，直接衝出來的，不知管內是煤氣，直到管外，始能燃燒，

後來英國下議院也裝了煤氣燈，不過人民依然懷疑，把鐵管裝得離牆壁，恐有意外發生，甚至議員們試驗鐵管，都戴手套，恐灼傷了手，豈知鐵管反而冰涼得麻手，

此後英美都用煤氣燈了，美國於一八一七年兩個地方同時燃點，

麥多喀由煤氣燈却沒有得到多少好處，他也不以爲意，發明煤氣燈的榮譽，誰也奪不去啊，

此後煤氣燈就大加改良了，發明各種燈頭，使燈光加亮，最重要的是白熱燈，燈用紗罩，紗罩效用乃使牠燃熱，發出三百枝燭光以上的白光，

蘇聯人發明
新人造膠皮
石灰煤食鹽等混合而成

【莫斯科通訊】國立實驗化學院科學人員多名，發明一種新質地之人造膠皮定明爲「索夫普林」此膠與他種人造膠相較，有優點頗多，其製造非常簡單而賤係用石灰，煤及食鹽混合而製成，該化學院已將此項新式膠皮製成十個汽車篷蓋，初次試驗，証明堅固耐用，該院試驗工廠將製第一批新人造膠皮云，

瑞士京城舉行
中國畫展
聯邦政府主席親臨致詞
譽爲世界美術史之巨製

【瑞士泊爾納通信】中國畫展，於八月二十五日在瑞士首都美術院開幕，陳列中國現代名畫二百八十幀，是日到會者，自瑞士聯邦政府主席林特以下要人名流千餘人，頗極一時之盛，該院建築全部結構莊嚴而秀麗，巍立山坡，面臨深谷最爲雄壯美觀，該院共有大廳十二間，光線充足，各名作得寬闊地位懸掛，藝術效果，收穫已富，先一日由院長干格及主辦人劉海粟，在該院招待報界，及各博物院々長，暨畫家等，廿九日下午正式開幕，首由美術院々長干格士博士報告中國畫展，在柏林，漢堡，萊茵河，荷蘭，日內瓦，屢次得佳評，光芒及於全歐，經過數月之籌備，今日又在此展覽，此實爲本邦人士之幸福，蓋純粹之中國畫來瑞展覽，此尙爲第一次云，次由聯邦主席林特演講稱，此種中國傑作，不但爲東方民族美術史上之巨製，並且是世界美術史上之巨製，即將此次來瑞展覽之各作品在歷史上位置，將來恐怕不在義大利的佛羅朗薩威尼市之下，這種豐富奇麗聚精會神的作品，可以看出中國國民性之偉大和莊嚴云，講畢，由劉海粟氏及使館代辦鄒喜瑩氏向林特握手致謝，並答詞，參觀者各室皆滿，該院印有極精美之目錄冊，首冠以劉海粟氏之長序說明 中國畫之特 長及派別，有一女學生購劉海粟之歆馬，趙迺萱之花卉，陳師曾之山水各畫，各畫定價甚巨，一時極爲觀衆所注目，該女生並言必至中國留學，以遂素志云，瑞士山水甲天下，人民秀雅而好美術，一旦見中國畫之別開生面，無不欽佩，喜新好奇，世所同情，又豈獨瑞士人爲然哉，此次吾國畫之到處受人歡迎，固屬選品之精，當然大半亦歐人喜新好奇之心理所致耳，其影響之大，或將轉移歐畫趨向也云，

安談（〇九）　老宣

我詳加調查之後，我纔恍然大悟，所謂「提倡婦女職業」，那句冠冕堂皇的話，是專指美麗的婦女而言！

五五三　法國俗語說，「你若不時々向你妻，表示愛情，就要有別的男子來替你代勞，「還句話非常可怕！

五五四　古今中的婦女，是一樣的心理，縱有不同之處，也不過是毫厘之別，你若將一位婦女（妻）研究明白了，天下的婦女，就不問可知了！

五五五　在腐化時代的人，多能注重道德，多肯爲別人設想所以有富貴不易妻的，有肯娶瞽女的，在信進化時代，人多注重利己，那種愚獃的行爲，決無人肯作了，這是文明呢？這是野蠻呢？

五五六　青年婦女，喜愛活潑的男子，中年婦女，喜愛有權勢的男子，老年婦女，喜愛能賺錢的男子，無論何種婦女，決不喜愛「終日埋頭書案，不事生產的書獃子！」

五五七　世上有兩種怪物——不愛女性的男子，不愛男性的女人，

五五八　男子幼小的時候，是母親的玩物，長大了的時候，是女的玩物，一生也脫不出婦女的勢力範圍，

五五九　人生原是苦惱，所以一出親胎，無不張口大哭，由幼至老，苦惱日增，至死方休，只有得着一位，相親相愛的終生配耦，還算是苦是中的樂趣，

五六〇　女子最好是嫁一位有姊妹的丈夫，因爲這種男子，從小就明白婦女的習性，自幼就養成容讓婦女的習慣，

五六一　多數的女人心中，認定丈夫爲她「摩頂放踵」，是應當的：「拔一毛而利天下」是無理的，

五六二　怕老婆的固然是懦夫，不怕老婆的，也不是好漢，最好是，似怕而不怕，似不怕而實怕

五六三　我國女子，事々不如男子，就以「洋化」一事而論，她們中最時髦的，

夫妻間互相之貞操術

據日本相術者云：歐風東漸，男女社交公開，青年夫婦，以社交頻繁，富於情感之青年男女，難免有暗中與情人往來之事實，故老於相術者，有改良相術之應用，可以察破夫或妻之有無情人在暗來往，以便保持夫婦間永享百年偕老之福，相法約如下述：

妻有外遇時，丈夫之下眼皮上，（即眼之下方，瞰而無骨部分，）呈紫黑色，失去光彩，此爲妻與人戀之徵象，戀情愈熱，丈夫眼上之黑色愈深，又如丈夫之人中，（即鼻下與上唇間之細溝部分）現赤黑色，亦爲妻室不貞之表徵，

若爲丈夫有外遇，則妻室所表現之徵象，亦與丈夫所表現者同，且其「人中」處，現有細如蜘蛛絲之赤色橫紋，丈夫蓄妾，被妻怨恨時，丈夫額上浮着顯著赤色斜線，此爲妻恨妾，妾怨妻，家庭間互相不和之徵象，

此種相術，如果權準可言，實值得研究，特誌之供相術家評判，（紹武）

著名好萊塢女影星
白蒂康笙來華
將導演「子女」影片一部

【北平通信】著名好萊塢女影星，白蒂康笙小姐，現正在來華途中，一二日內，即可抵遲，小姐綺年玉貌，金髮縫唇，此次到華，爲第一次到華後，除遊歷我國名勝外，倘擬在上海導演我國影片一部，其中員及對白，盡爲國人國語，白蒂康笙僅縱其天才，任導演之職，此影片之骨子，爲美國人所作，關於中國之盛行說部名「子女」者，在美多年前已攝成無聲片，然成績不佳，故此次特來華，作實際之攝取，此「子女」小說中，以民國元年辛亥革命爲背景，倘少污辱我國情事，故此事發生之地址，爲紐約城之「支那街」，描寫華僑捐款贊助革命之熱烈，頗能繪影繪聲，內中並有許多「美事」（ROMANCE）許多音樂節目 及驚險憤激之穿插，故此片成後，將爲國產影片造成新紀錄，且出產者，爲我國某影片公司，此又與「大地」之情形不同，如能邀我國當局之贊助，則其助益於我國之民族精神者，亦至重且大云，

影國珍聞

瑞典發行嘉寶郵票

最近與名導演李林氏結婚的世界大明星嘉寶女士，她的祖國是瑞典，（西曆一九〇五年九月十八日生於瑞典之斯度賀令）本年春季，瑞典的郵政部因皇家戲劇學院（嘉寶少女時代曾在此畢業）的獻言，決定發行嘉寶女士的郵票，藉以紀念他們瑞典產的大藝術家聽說現在已經實現好萊塢米高梅公司聞詢，紛紛向嘉寶女士慶賀，按電影界人能與國家大人物同樣發行郵票，恐嘉寶女士爲破天荒第一人，她的良人穆麥林氏並當夜在好萊塢米高梅攝影塲宴請電影同人，以資慶祝，

威盛斯夭夫的新片

蘇聯第一流大導演—Sm，威盛斯夭夫氏，最近把已將開拍的喜劇「m m」的攝製工作暫停，因爲他如掘發了實藏般的編了一部很得意的劇本，叫做「莫斯科」該片的內容，威盛斯夭夫氏正日夜與蘇聯著名大學教授歷史研究所所長沙夫氏共同研究討論，大概是以封建時代的莫斯科發展到現在革命發斯科歷史爲主題描寫，

德國禁止上映戀歌

「戀歌」是瑪利黛德里女士所主演，據德國政府說她是德國產，故希特拉上台後，令全休在外服務的德籍男女明星，一列返國工作，瑪利黛德里女士也是其中的一名，但瑪利黛德里女士接到這命令，不但不遵命返國，反而否認她是德國人，因此故獨怒了希特拉，所以最近「戀歌」一片運到德國，德政府的電影局馬上通令禁止上映，聽說德國爲了此事美國派拉蒙準備與德政府交涉，瑪利黛德女士聽聞了禁止的消息，也痛哭了一場，大罵德國太野蠻，

瓊宮恨史在紐盛況

嘉寶女士主演之「瓊宮恨史」（穆麥林導演）在紐約克必獨弗大戲院上映，第一星期賣座成績爲五萬八千元，第二兩期賣座成績爲三萬五千元，由此可証明嘉寶女士之號召力仍舊如昔，

宋代古佛發現
全身銅質約七十斤
雕刻之精嘆爲未有

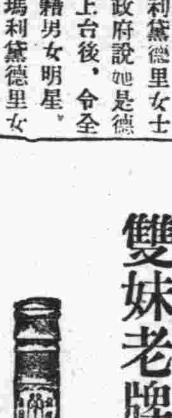
【上海通訊】佛教來華，遠在漢代，而濫觴於六朝，宋雖式微，對佛教亦極崇奉，記者昨晨向佛教界探悉，本埠有宋代古佛發現，現陳列於法租界西門路西仁吉里二十七號，特往探訪，始悉該宋代古佛爲江蘇鄧縣人董希渠君所有，董君執教鞭於河南政濟學校，古佛則得自汝南鄉間，因鄉人掘地發現該佛，董君即以極低之代價購得，現特攜滬陳列，請致古家鑑定其年代焉，記者昨晨於此古佛詳爲鑑覽，其高度英尺可二尺有半，橫亦稱是，重約七十餘公斤，雕刻之精，嘆爲未有，面目尤爲瑰奇，張口莞爾，笑態可掬，復坦腹過臍，惟左乳因掘時不愼，業被鋤碎，記者出銅元擊之，聲如木石，並不鏽然，蓋因入土年代已久所致，又據董之友人劉弘濟言該佛年代，或謂爲漢代，或謂南北朝或謂宋朝惟據多少考古家之鑑定似以宋代之說較爲可信，惟去今已千餘年矣，董君預備在滬陳列數日，仍携之北返，並悉滬上某考古家，已將左乳破碎處鑿下碎銅一塊，携去化驗，以資鑑定，眞確年代云，

雙妹老牌雪花粉

本行所製之雪花膏其功用之佳妙久已備受國人之推許亦爲世人所樂用矣然有等士女則以雪花膏雖甚妙用但搽後須再傅粉嫌費工夫美中不足本行有見及此故特悉心研究用最新之科學方法配製成此雪花粉尤爲妙絕搽後不須傅粉便成爲天然雪白之肌肉且近今潮流趨尙露臂裸腿若肌膚粗黑殊不雅觀一經搽此雪花粉立刻嫩白因其粉質幼潔爽滑而其香氣芬芳馥郁無拘薄施淡抹即能化媸爲妍不分男女老幼皆可嫩白俊秀以之塗面則嬌嫩容顏且免雀斑等患若搽臂腿則潤澤肌膚兼除暗晦之氣況亦適時適用隨意可抹而搽後不黏不膩無漬無痕是誠絕妙之清潔時髦用品也請速試之

價—大號每瓶大洋四毛八　二號二毛四—目

雙妹老牌上等辣醬油



本行之辣醬油（原名咕汁）問世已久中外風行蓋係加料配製五味具備其質味與外來者無異且遠勝之最爲適口醒胃補脾無論中菜西餐均不可少誠調味之精品請嘗試之便知予言之非謬也

〔用法〕臨用時先將原瓶搖動至勻隨意斟出無拘蒸烹烤炙海錯山珍均可配食

價目　二號每瓶大洋三毛正　三號每瓶大洋一毛八

總發行所大連監部通

廣生行有限公司啓

長電話八二一八一番

每星期三、五出版 第一六一期

（歡迎短篇作品）

迷娘歌

哥德作 梁宗岱譯

你可知道那檸檬花開的地方，
黯綠的密葉中映着橘橙金黃，
駘蕩的和風起自蔚藍的天上，
還有那長春幽靜和月桂軒昂，
你可知道嗎？
那方呵！就是那方，
我心愛的人兒，我要與你同往！

你可知道：那圓柱高聳的大廈，
那殿宇的輝煌 和房櫳的光華，
還有佇立的白石像凝望着我，
「可憐的人兒，你受了多少折磨？」……你可知道嗎？
那方呵！就是那方，
庇護我的恩人，我要與你同往！

你可知道那高山和它底雲徑？
騾兒在濃霧裏摸索它底路程，
黝古的蛟龍在幽壑深處隱潛，
崖碎石轉，瀑流在那上面飛濺，
你可知道嗎？
那方呵！就是那方，
我們鞭程罷，父親：讓我們同往。

八月秒譯於葉山

散步

樹梁

我合W君是一個詩人、兩個人談着閒天走路，往々就類乎有一種「縮地奇方」似的，而且并不生什麼疲乏之感，在眼睛的一瞥中，我們望見遼闊的、m大街了，走到有一根帶紅燈的方柱下，這就是所謂電車站，W君忽然收住脚步，他并不回頭去瞭望東來的車輛的消息，卻向m大街看去，我走得落後一點，剛一到他的面前，他就把我的衣服一扯，頭顱向前搖動，低聲說道：

「有趣呀！看見沒有？D來了！」

我以爲他是在開玩笑，沒有理會，因爲這是W君的慣技，而我已是屢見不鮮了的，不過這回他好像眞有所發現的樣子，口裏還在斷續着說：

「那不是，那不是D麼？」

我將信將疑的抬起頭去尋覓這位來人的蹤跡，在街的東北隅眼光一掠，便捉住了他的頎長的影子，W君正在劇場的巷口徘徊着，帽子遮到眉頭，他穿一件深褐色的湖縐夾袍，黑皮包飄然地挾在臂下，有點類似魏禧作的大鐵椎傳中那位大鐵椎的神氣，并肩的是一位妙齡的女郎，一副天眞的桃腮眉宇上隱約低回着輕淺的笑影，一隻手臂上搭着秋天的夾外套，眼睛不時向地下望，他們的兩雙革履起落得很整齊，

「那一位女士顯然是D的愛人了」

W君是否如此設想，我無從得知，我卻不由得這樣想了，我的視線慢々的移到那位少女的臉上去，很奇怪的，說很小

樹梁對不起得很！你和W們談々罷！我九點半還同人有約有先走一步了」

我彷彿有點惘然，彷彿忘掉了自己的存在，站在一棵樹ー、W君的話微微的刺着我的耳輪，時間不允許我再作什麼回答，眼前蠕動着的汽車的影ー閃便向遠處淡然的消失了，等我再抬起頭，D和他的愛人已經走到我的身邊，而我乃大窘而特窘，：第一、我的并不靈敏的鼻部馬上就奇癢起來，醉人的芬芳，片刻間便佈滿我的周圍了，還不像烟氣，我們看

彷彿很羞澀，掩着口有點要笑：！不、有點心跳罷？沒有我們停立在馬路旁寒暄的閒豫，第四十號的汽車，鈴聲不斷的高揚着，駛到m大街的南口了，從人叢中擠着，我攀登上去，我沒有想到e及其她也跟着上來了，竟和我有同車之誼，

「他們爲什麼不坐洋車呢？同這些九流三教的人擠在一起，不很受罪的麼？而且說話也不大方便！」

我這樣想着走進專門就攫到一個座位，e及其她也坐下了，塡滿另外的兩個空隙，謝々天！他們沒有和我坐在一排，卻生在我的對面，給我一個滿

常的也可以，心頭便泛起一層舊日丁生的姐々的嬌態來，

「那我們又認識了，曾經會過好幾次的呢，她萬一看見我，因爲陪伴着W君不會侷促起來麼？」

W君在我的思潮起伏的一俄頃之間，已經跳上東邊開來的第二十三號汽車了！他眞像什麼幽靈的影子，那樣的伶俐！那樣的迅捷！從汽車的窗內伸出頭來，他向我大聲說：

不見他的形迹，我怕被他們所發現想法子躲藏，垂下頭去，但是頭不聽命，於是由低首沉思變成五十度的鞠躬D還我的是一朵笑，從唇邊浮出的，還有一微暈的很有詩意的酡顏

他的愛，從各方面看來，都像丁生的姐姐的模型，換句話說，也就是我在m教授家裏見過若干次的抱負不凡的C女士哩

「我的可憐的頭又得點一點，她的身子側立着，躲避我的眼光

我久羨慕夢裡的春曉

滌塵

秋雲，秋葉飄々、
秋夜杳杳、
呵。
滿天的星銀河皎皎！
我久羨慕夢裏的春曉：
一脈溪水夾岸李桃、
青山搖、

哈々：
溪水滔、
花兒嬌，
鳥兒叫。
風不吹、
波不搖、
輕舟一葉泛微波、

樂且逍遙！
間時月下斟一杯酒、
蓮藕下酒秋！
此時此時、
秋雲秋葉飄飄！
秋夜杳々、
呵、
滿天的星，銀河皎皎、
我久羨慕夢裏的春曉。

八、廿六、於文德、遼陽

是的欣賞的機會，請原諒我，「欣賞」兩個字太褻瀆詩人了！

話又說回來了其實，我何常愚笨，以一年高有德的人今天居然包攬了青年詩人的夢，這位詩人并非碌碌其他，乃是諸葛々垂宇宙」的W君！而且從m街到大丈街那樣一段長路，我才破費 厘汽車費，還佔了多大的便宜呢，D留紀念這便宜 我將要寫一首白話的新詩！

—野風—

「過去」「現在」與「將來」

鄭一一迪

一個人的生命史的各階段、也和走路一樣、有的路已是走過去的、有的路現在正在走着、有的路正在前面展開、須要我們去走。

老年人因爲年紀大了、就如走路已走了一大半、回頭已看非常痛快、而看看現在呢、自已成了「風前之燭」、再向前看呢 已是那荒凉的墳墓 所以老年人多頑固守舊、喜述過去的光榮、咀咒現在的惡劣、談起將來只有嘆氣而已、青年人因爲前途遠大過去又沒有什麼歷史、對現在又很不滿意、所以終日的希望將來。

因此人們所共同犯的最大的錯誤是留戀過去、幻想將來而忽略現在、如果這樣的下去、一個人的事業是沒有希望的。你想不論「過去」與「將來」不都是集「現在」而成的嗎？你忽略了「現在」就等於放棄「將來」、這還有什麼希望呢？所以我們不應當留戀過去、而要淸算過去、不應當幻想將來、而要計劃將來、最重要的是我們不應當忽略現在、而要把握現在。

八、一六、

雨夜底惆悵

秋虹

似牛毛般的細雨輕々地舞着、
暴怒的狂風在呼々叫嘯、
萬惡冷酷可毀的宇宙喲！
都給這細雨刷洗淸靜了、

◎ ◎

但！誰人不咒詛牛這毛細雨、
使肥沃之田今成爲滂沱。
誰不咒詛這死寂的雨夜、
尤使那失意的人兒格外的牢騷

◎

上帝啊！你爲何這樣的虐待、
使那無造之民在街頭乞憐哀哀
那喳々尋不到歸宿的麻雀、
也在空中無依無戀地徘徊。

◎

雨落在窗欞上颯颯地作響、
我靜々的瞬着那鬼火似之燈光
想！我的心能否？被這雨給刷淸？
永不像往日裏使驚和悲傷、

◎

我願隨這雨落在大西洋波濤之顛——漂蕩
——逍遙
我願乘這烟霧升在快樂的天堂
呵！前途山高雨濃岐路長滿榛莽——達不到目的、
唉！只得獨自在這淒凉的雨夜裏——悵、

一九三四、八、二十一
—營濱—

別離

景秉文

呵！一陣心酸。好一陣心酸
心酸 別離的難堪！
妳的熱淚漬到我唇邊、
還一陣嚶々的哀泣 愈加難堪
！

× ×

我的眼眶亦在透濕、
我還怕增加妳 傷感
我妳努 擁抱接吻，

× ×

c呵！妳不要這樣哀慘、

× ×

唉！當妳我在這淒楚的別離。
我未有半句殘言安慰妳、
而妳那千句甜言萬句蜜語呵！
時時湧到我的心弦，

× ×

七月淸晨的微風襲人、
妳只說從此花月雛搔搔首長吁了、
我只說、c呵妳不要這樣哀慘、
走上這途並非我心情太尖

一九三四、八、三十一、脫于營濟

隨筆

洸園

（一）女孩子

非非女士一口咬定說我是女孩子，她說我底態度像女孩子，說話也像，休格也像，於是乎她們斷定，我是一個女孩子，她們：還有滌々，進一步來呼我爲妹々了，二姐總是那樣好說好笑，索有我就做爲她們底妹々吧，我承認了，十三妹那是有一天晚間我們散步回來時候我承認的，二姐要我化妝和她們照像，我自已想，化妝也沒有什麼關係的，祗是頭髮不好辦，

滌々底母親想說又不肯說的終于告訴我了，說非々問她，我究竟是不是女孩子，

滌々底母親回答她說不是，當然的，男孩子和女孩子該差多少，况且認識的我二年來的，

我底身体很瘦，胸部很高，像是一對乳峰，現在我才知道所以非非女士一定咬定說我是女孩子底原因，大概是主要因爲我底的胸吧！

像是一場笑話似的，想不到又爲別人疑爲女人，討厭的天又在下雨，不然我該會會非非女士和她底妹妹去了，

（二）風波

「一場風波又告終了，留給的只是心痛而已，事情是過去了，不是應當自已担承，怨我吧，朋友 這是何苦來的，

每逢和她吵過以後，總是那樣的慰自已、安慰別人，與其這樣，莫如起初不鬧那場風波好些，然而起初又絕不是過後……起初是什麼也不管不顧的，

「我們底風波是時常起的，我總以爲這樣：

「我們底愛是不要達到極點的，達到極點便要絕裂，那我們還是來阻礙一些的好，唯有的方法便是打仗……」

於是我們時常鬧風波，照例幾分鐘半點鐘便算告了終，今天破例，我們足々嘔了一個鐘頭的傷心和悶氣

最後我開始寫信了，我把給二姐底那封信撕掉了，我這樣地寫：

「……這是信紙底最末一頁，也就是我們通信的最後一封了……」

「……我們底性格既不相同，目的又絕非一樣，何苦彼此還在愛戀，分開吧！……」

「總之，我們中止我們底緣分吧……」

她把信看了，我沒有看她，我底心實在難過，我底眼淚一滴一滴地又落了下來，我太懦弱 我總是如此多情好哭，然而終于我又忍住了，她許是爲那幾個字上刺激了吧，我從未看過她那麼難過的臉色今天終于看到了，她帶着柔情的悽楚地，悲慘地聲調：

「你……這是什麼意思，……你爲什麼……」

我沒管她，我垂了頭 伏在案上，她底心許是在猛烈地衝突 我從不曾看過她流過淚々天也終於看到了，她握住我底手，抱住我底頭，她伏在我底身上 她瓜頭臥，我底懷裏……我太慘忍了，我，我竟仍自獨流着傷心的眼淚，終沒有解除了我們底風波，

一個鐘頭匆々的又過去了，我們竟誰也不肯瞧誰一眼，我們的心都在痛，衝突，……

最後還是自已來解除了，風波告了終，我們都浮着苦笑，然而我們底心都加倍的難過了！

（三）哭聲

是一件莫明其妙的事，然而我們都是在這莫名其妙中度着生活，

孩子們，在我想是無知無識的，任他們便去 祗要能發展他們底本能和興趣，而不能養成惡劣習慣的事儘可讓他們幹去，無論怎樣是有益無損的事在我想無禮的管束，給兒童刺激——打，罵，那才是傷害了他們，

在瓦礫場上，房子抓處 一個可憐地約有七八歲的女孩子在地上滾着，她拚命地哭，揚着土，像是她已經瘋狂了，她光着腳，穿了件藍々布的褲子，提着一個紅色小包，

小脚山東女人兩個是走回了一個，我看到了她用力地打，她那可憐小孩子忍受着，一動也不動，除掉了悍命的哭，呵，我的心都被哭得軟了，我眼望着小脚山東女人搶了包走，只有孩子底哭聲 喚住了多少行路的人，她站起來去赶，她像是要拚命了，可憐的，誰知那是爲什麼？爲什麼？

英商卜內門洋碱有限公司

專營各種工業化學原料

本公司在華已達三十餘年信譽卓著各種工業化學原料均係上選用之作成各種出品無不精良並聘有化學師及工業家多人以備各主顧之垂詢此項服務純係義務並不取費如蒙詢問請函本公司或就近分公司可也

總公司 上海四川路一三三號
分公司 大連山縣通一九一六番
經理處 遍設各大城市鄉鎮

謹防喉症胸病

用韋廉士醫生吸入止咳片

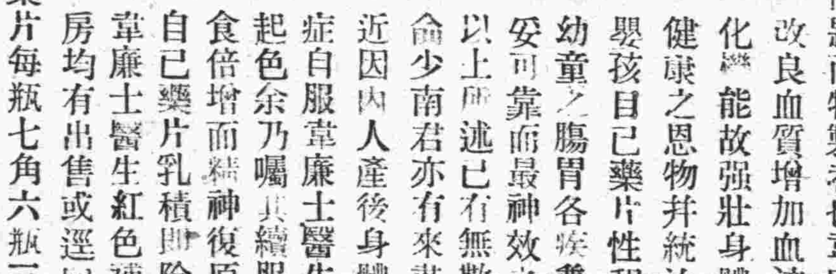
韋廉士吸入止咳片乃新式可以收吸氣體之藥片防治均宜用以防範喉胸疾病既有效又爽適而且裝璜精雅帶携便利當此冷暖無常氣候不時含用此片喉患可防亡無論在公共車中或戲院或街上或其他擁擠地方但含此片雖有病菌隨呼吸入氣管亦即被滅而不致病達其味甘美其效神速當在口中鎔化之際此片即發出芬芳之氣體入鼻喉及肺宜於肺此氣到處病菌即滅氣管之膜衣炎消撥止諸患悉除矣是故韋廉士吸入止咳片務常備以應急需各藥房均有出售每瓶七角五分或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購備每瓶七角五分郵費在內函購亦可定價

嬰孩產後

解決兩大問題得須韋廉士醫生紅色補丸及嬰孩自已藥片之爲助力

俞少南醫生及其夫人公子玉照

府上如得了添丁之喜尤其是弄璋之喜當然一家歡喜快樂但是常有兩個問題需要解决其一即爲產母如何虛弱如何使之迅速復原其二則爲如何保障嬰孩之健康韋廉士醫生藥局世界馳名之兩大家庭藥韋廉士醫生紅色補丸及嬰孩自已藥片正爲幫助人們應付上類問題而特製者也韋廉士醫生紅色補丸能迅速改良血質增加血液以强健神經系統增進消化能故强壯身體效最神速實爲產婦恢復健康之恩物并統治一切由血虧而起之疾病嬰孩自已藥片性和味美質純效大專治嬰兒幼童之腸胃各疾兼能預防兒科各症誠最穩妥可靠而最神效之孩提健康保障也以上所述已有無數証明最近河南開封名醫俞少南君亦有來書云「鄙人在汴行醫多年近因內人產後身體虛弱血氣虧損常患腰痛等症自服韋廉士醫生紅色補丸之後即見伊精神起色余乃囑其續服無何伊之各疾完全痊愈飲食倍增而精神復原矣又小兒患乳積投以嬰孩自已藥片乳積即除現已肥胖可愛矣」韋廉士醫生紅色補丸及嬰孩自已藥片各大藥房均有出售或逕向上海江西路四五一號韋廉士藥牛紅色補丸每瓶一元五角六瓶八元嬰孩自已藥片每瓶七角六瓶三元五角郵力俱不收取



法國老牌 皮隆氏九一四

砒製療治梅毒聖藥 靜脈注射

諸君請認明法國第一老牌「皮隆氏九一四」以免危險而保安全

各大藥房均售 中國總經理 上海 天津 漢口 立興洋行

NOVARSENOBENZOL "BILLON"

防止勞工風潮

飭屬改善待遇優予薪金　嚴捉嗎啡犯人送廠習藝

【安東】縣署近查市內各大工廠。對於所傭一般勞工時有虐待。或意外情事。長此以往。深恐發生變動。或激起不祥。値此地方多事之秋。對于勞工。更宜大加優待。以符王道政治之本旨。茲聞省署亦以各地工廠長有虐待勞工情事。對境內各大工廠對待勞工。因此特令所屬轉飭管境各縣必優予薪金。且不得虐待。以防工潮。而重勞工等因。縣署奉令后已轉飭注意云。

本埠警察廳長。鑑及市內盜案迭次發生。商民不得安枕。茲爲維持地方治安起見。於日昨特通令所屬各分署。及各分所。由即日起。對於市內嗎啡鬼。及搶破亂者。一律嚴行捉拿。送交平民工廠。以免流連。且免市內發生事端。由此日後。市內治安可保無虞云。

警察教練所

三期舉行考試

【安東】警察廳內。附設警察教練所。前已卒業兩期。而第三期學警。已屆卒業之期。以故各項課程。皆行講習完畢。行將結束。故特定於本月三日至六日止。在該教練所命題考試。后並分配於市內各署所服務云。

保存賜餐証

永久留作紀念

【安東】縣分署頃奉新京政府頒到今春三月二日建國賜餐証。於日昨由教育局分發各校以及各村會各機關等。並請注意保存。以便永久留作紀念云。

院長惠濟貧民

【營口】小紅樓北街。有民生醫院。院長王奉周氏。乃是埠內最有名望西醫。係醫士亦出身。經驗宏富。對於各奇病症。素有閱歷。凡經該院長療治者。均告著手回春。馳名遐邇。今有東鄉三家子村。有曾仙洲者。係鐵匠爲生。其子曾學成林。僱用在外。因肚痛奄奄待斃。而告假回家。彼之一家四口。仰其子所得工錢糊口。迫至家後。即來營口。求王院長治療。佳兩星期時間。將其險症治愈。初則聊給藥資。繼則該院長。念其貧苦。即按無料施治。現下業經全愈。而曹姓一家。歡天喜地。老小而未離散。況又團聚。皆念王院長之功德。故到處對諸友親述感隆情云。

劉贊廷見義勇爲

落迫死亡受其惠

【營口】西街小板橋路北。住戶劉贊廷。年逾耳順。素抱慈善之心。凡有赤貧之戶。伊挺身而出。甘願帮忙。所以曾戶有死而不能葬。暨被困他鄉等人。劉君或解巳囊。或向一般潤老代爲央求。因劉君原係商人。市街亘商。相識者多。故不惜春風。百般說項。雖係一介無事商人。能維持落迫死亡之人。功德非淺。日前有一死原順。慕化棺材。以反抬埋無資。花有二十餘元。皆係劉爺張羅。見義勇爲言不虛也。

房閥壓迫租戶

【大林站】查本街市房。東半條街之市房。均歸三達公司產業。至滿洲國成立。該公司名目取銷。歸私人產業。現下一半歸新民彭氏。一半歸交通行長。不料事變後。因商號無多。該經理人劉嵐山。休恤商艱。按月收租。至今秋市面將見發達。該彭氏之經理人。李齊惠人。派人按租戶通知。欲租者均得先交半季租價。否則不租。聞節日有人去信。求彭氏仍照月租辦理。不料並未辦到。刻下各租戶。困苦已達極點。街有產階級者。稍存一點道德心。亦小民之幸福云。

七十老翁

被車軋傷

【朝陽】本邑西門外往民劉占魁。年七十四歲。進城買物。行抵公益棧後門地方。致被城內四道胡同住民蘇德大車。由城外地運載秫稭赶到。車夫范寶珠不愼。闖倒老翁劉某。該車由左腿下部脛迎面骨折裂開。傷勢甚重。又左手掌皮破肉綻。幸未傷骨。當時將被傷老翁。抬送大同醫院診治。該車夫范某帶署押究辦云。

家中無人

驟然起火

【朝陽】本邑西街縣公署對過王順家。於昨二十六日午三時十分。突發火警。訊其起火原因。該王順本係勞工。早赴站作工。其妻高氏外出辦事。此時家竟無人看守。一時不愼。置內遺有煤火未熄。致火起燃物暴發。門窗烟出。適有縣署守望崗丁瞥見。招人前往捕救。其後該高氏同時。該房已扒坍矣。計燒壞土平房兩間。及內中一切物件。均被燒燬無遺。計損失値國幣百元以上。其隣佑幸未受害云。

模範稅局之設置

新吉九蛟敦延和七處　局長選定請部任命中

【吉林】稅務監督署早借副署長。以關於吉林模範稅局設置。與局長任命事宜。赴新京財政部接洽。業已妥協於月二十八日歸來。將來以新京。九台。吉林。蛟河。敦化。延吉。和龍等七局。改爲模範稅局。其局長人選。已內定由署內經理科長于錫卿。徵権科長陶季宏。稅捐股長王季瀛等調充。業已請部任命。日內即可實現云。

朝鮮各團體

捐贈慰問金

【吉林】同榮會協進會等。在吉鮮人各團休。對於京阪神地方之颱風罹災者。率先贈送慰問金。廿九日即起手募集。聞吉林朝鮮普通學校之三百五十名兒童。近醵集義金。而內地之同胞兒童者。贈送慰問金云。

十六校大見起色

【懷德】西大楡人烟稠密。學童繁多。有區立學校一處。惟人民知識未開。對於讀書多不重視。復加連歲荒歉。經濟困窘。以致入校兒童。寥寥無幾。現經該新校長。與該村劉村長。觀此情弊。爲救濟失學兒童起見。懇請上峰提升縣立。以減輕學生租負。現蒙上峰允准。擇升爲縣立第十六校。凡讀書者。不但減輕學費。即書籍亦由校中無價發給。以致入校較前大增。不下百餘人。校長與諸教師。亦均實心任事。力圖振興。最近復擬擴充校舍。不日即將動工。若該校之如此設計。將來必有一翻起色云。

舉行軍旗

奉戴典禮

【磐石】日前軍旗到磐。曾經各機關首領。及本城民衆。齊赴車站奉迎。駐磐十二團於一十七日。在南站飛機場。舉行軍旗奉戴式典禮。是日備有新舊戲劇秧歌。及銳劍術等項藝術。以供民衆參觀云。

規定防禦

胡匪辦法

【磐石】縣當局茲以胡匪猖獗。特定防守縣城及鄉村辦法數項。（一）關於縣城土壕殘缺應行修理者。（二）關於各村落土壕炮台之應行修整者。（三）關於縣城及村落應敷設鐵網者。以上各項。由工作班長指定班員切實查勘。與保甲長設計辦理云。

窃賊途中破案

被獲解院究辦

【洮南】有李秀生者。係無業流氓。早入窃盜之途。犯案多次。恐犯重犯罪名。故一再更名。日昨偷得木槺七根。已與慣買賍物之小攤金姓。當僱馬車拉送。行至昇平里胡同。被秦署長查夜回署遇見。飭警盤詰。言語支吾。帶署訊問。供稱買自金姓。及傳訊金姓。供稱李係賣主。其爲偷窃無疑。遂送法院訊辦矣。

義行可嘉

教員仗義

【懷德】本城士紳李文閣之次子。李渭陽。曾卒業於某中學。現任本城縣立第八教員。生性慈善。見義勇爲。而其重義輕財。尤爲一般人所不能。聞李君之性。乃係遺傳。其父亦慣爲救人之難。濟人之急等善舉。有此佳父。故生斯良兒。近有該校高年級學生李星泉者。年十九歲天資英敏。每試必冠諸生之首。更兼品行之優良。同學輩尤難望其項背。而家道赤貧。其生父又於去年逝世。以故家道愈蕭條。恒終日不能舉一炊。對於求學何堪設想。該李竟被李君聞知。慨然允許供給其自始至終。充分之教育費。想爲教員所得之薪俸。作此美德。頗堪欽佩。如李君者。眞堪稱能繼父志也云。

校長携欵逃走

【錦縣】東關道德分會學校校長。齊潤芝。自任職以來。疏懶校務。性喜漁艶。日久虧累。月薪不敷付用。遂於日前支得職員薪金七十餘元。遂盡數携帶逃走。如該某爲一校之長。竟作出如此之事。誠爲教界現醜耳。

教科書分發各校

【錦縣】教育局前奉文教部訓令。本季一二年教科書。由文教部頒發。爲皇帝登極贈品。因編印遲慢。未能按期發下。以至延遲至今。昨由本縣教育局。通知各校。持戳記到三元堂領取云。

記者協會

職員選定

【錦縣】新聞記者協會。自成立以來。職員一項。延遲至今。遂於本月二十六日。在泰東日報社。由會長艾澤民招集全体大會。到會者爲各報社長及記者。用公推選擧法。茲將被選職員錄下。會長艾澤民（泰東日報分社經理）。副會長黃汝森（公報總分社長。理事長范廷鈞。（民報分社長）副理事長（盛京時報分社經理）。外交系主任吳贊廷（盛京時報分社經理）。外交系長李樂天。（大同報分社長）。文牘系長王錦生。（大亞公報分社長）。調查系長馬栢山。（關東報分社時）。評議系長翟一民。（盛京報分社經理）。庶務系長劉西疇。（泰東日報分社記者）。會計系長張化宜。（公報經理）。會計系主任白潤芝。（醒時報經理）。調查系主任李志義。評議系主任王聘儀。文牘員周拱宸。調查員郭慶林。庶務員張東閣。會計員孟育民。評議員禹鑄九。交際員臧亞光。會址暫設北街吉祥胡同。泰東日報分社內云。

精米所鮮人慘殺案

暴漢入室槍傷二命　四警署大捕白面鬼

【吉林】本城福綏門外錦城坊一三八號。吉林精米所販賣店。於月之二十六日下午七時餘。有身着藍大衫匪人二名。以買海洛英爲名。與該店執事人韓成太。言語衝突。立時取出手槍。連發四響。將韓成太及其妻郭花春年二十二歲。同時擊傷。事後兇手逃去。旋經該管警察赶到。將韓夫婦送往東洋醫院。未幾均因傷重先後斃命。現四署胡署長以案因購買白面。遂飭警大捕白面鬼。已拘有二三十名。尙在偵訊之中。

東大灘之火警

【吉林】東大灘街九十六號德記木植公司。於月之二十九日晨炊。因燒火過度。一時失愼。延及屋棚。火光飛騰。危急萬分。幸人衆急救。未幾消防隊亦至。始行撲滅。該公司僅少受損失。亦云幸矣。

契紙數目

訓令各村

【彰武】爲令遵事。案查民國廿年。由省發來官契紙。業已按村分發在案。曾令各村長按月造冊呈報。以憑查核。前經本署。一再令催呈報。無如各村長。多未遵行。而各村長。遵令呈報者。固有而敷衍不理者。亦復不少。殊屬不成事體。現在本署。爲考核全縣。各村存用官契紙數目起見。特將該村。及歸併之村。領用官契紙數目。分別列入表內。發交該村。繕造清冊。加蓋村章。限文到三日內。呈報來署。用資存查。倘再延不呈報。即以該村長。玩忽職責論。

甲魚上市　市民爭買

【烟筒山】本鎭南有黃河套東近飲馬河。該二流域向爲產鼈之區。今年漲水以來。其產量增過去年數倍。鄉民依捕甲魚爲生活者。每日可捕數十個。於街頭每個價四五角。獲利頗厚云。

秋成已屆

稅局大肆活躍

【彰武】駐本邑彰康稅捐局長胡國玉。曾歷充稅界要差多年。對於徵收稅務。頗具特長。近鑒於秋成在即。新粮登市。商業已漸活動。惟恐有奸商偷稅之處。特飭令稽察課長趙永查辦理。而趙課長。田主任。均屬少年英俊。精明强幹。作事猶爲盡職。近日來在街內各商號。按戶檢查與監視。以致各商無敢偷漏。徵收驟見起色。而對各商。又毫無招擾之處。此誠裕國便民。稅界中之翹楚云。

鐵路特務警

被人槍殺

【彰武】本邑車站。鐵路特務警劉恩波。少年英俊。對於公務。頗爲盡心。前曾外出多日未歸。其家人等。遂派人四出尋覓。於昨二十九日。在城西柳河邊樹叢內。發見男屍一具。視之乃該警也。胸部負有穿過之槍傷一處。該人當即報知其家。轉報縣署。派檢驗吏前往勘驗。次則其家將尸移至北站。其老母少妻見之。大爲慟心。勢不欲生。旁觀者亦爲酸鼻。備棺裝殮。此案未悉緣何。劉某竟慘遭槍斃。刻大張法網。嚴緝兇犯中云。

西區被水成災

縣署農會現正籌備救濟

【海城】縣境西區。一帶各村。當今夏霪雨連綿之際。以致被澇成災。禾苗損毀殆盡。而被災各村。均公推代表等。具情呈縣署。懇設法賑濟。尹縣長得情後。本愛民赤子主義。以民遭塗炭。痌瘝相關。當酌派委員。分赴各被災區村視查情形。現均相繼報縣。而尹縣長。除隨時轉請省署外。現正籌計妥善辦法。以資賑濟而慰民生云。

【又訊】縣農會長趙庚南。擬訂於本月九日。上午十時。假救濟院協同救濟院長劉冠英。特召集各區鄉農會長等會議。爲討論接辦救濟院事項。擬展期二月。以資救濟一般身染嗜好。及失業之人民云。

十區署長

梭巡督飭防務

【海城】縣境十區。馬風屯警察署長李樹普。現以東部各村。毗連之遼岫界一帶。宜援之匪患。終未絕跡。深恐我境有不愼之虞。倘胡匪乘機擾亂地方。有碍治安。於是當三十日。上午八時許。該署長乃率同所屬警士二十餘名。由署出發。爲前往朱紅峪。王官廠。腰嶺子一帶。梭巡境內。搜查匪人。並隨時督飭防務。而到處平靜。並警備森嚴。故當於是下午四時許。該署長即率屬返署云。

岩佐憲兵司令

離哈歸京

【哈爾濱】以警務部長之資格。視察巡視管內來哈中之岩佐憲兵隊司令。定二十九日午前九時半。乘南部線列車就歸任之途。

民衆校成立

實失學者良機

【梅河口】新國肇基。百廢俱興。鑒於鄉間失學者多。乃爲補救之要道。廣設民衆學校。前經教育廳通飭各縣遵照辦理。我海龍縣上季。遵擇適當地點。開辦六處。業誌報端。但感校數較少。收效未廣。茲查本街地處通衢。人烟稠密。年長失學民衆。當然不在少數。特洵有添設民衆學校之必要。飭本街縣十九校添設民衆學校一級。利用教師課餘之暇。輪流授課。課程爲國語。日語。珠算。修身等適用科目。誠失學者之良機也。但恨報到祗二十餘名失學民衆。曷興乎來。以受新國家教育也。

二台子村擬

演戲宣傳王道

【海城】縣境一區。二台子村。前經村中會董。及士紳等集議。擬當此青紗幛倒之際。演唱野台戲。以慶地方之昇平景象。並擬函邀協和會宣傳班。藉場藉民衆觀劇之便。宣傳滿洲國施行帝政。及實施王道之眞諦。以資使民衆。澈底了解斯意。同時並擬召開。鐵路愛護村宣傳會。以資喚起愛護鐵路之精神云。

牛莊將立

伊斯蘭協會

【海城】縣境九區牛莊。回教民丁發九者。現爲謀回民之幸福起見。擬在牛莊。設立伊斯蘭協會。現已具情呈請縣署。一俟批准後。即可着手成立云。

翻修馬路

定期舉行投票

【海城】縣公署。前曾迭經會議。爲擬翻修北門外。至白衣寺間之馬路。現已計劃妥協。擬訂於八月九日。假縣內學行投票。以便着手翻修動工。

騎兵七團開拔

【岫岩】本邑駐岫騎兵第七團邵團長自到岫填防以來。官長士兵。對商對民。絲毫不侵。且異常親善。凡需用各物。按價給錢。惟駐東大十字街沈宅院之趙副官。其人老成幹練。矢勤矢愼。茲刻奉令調駐營川。該副官於開拔前。親到街市各處。詢問該團官長士兵。有無賒欠情事。如有欠賬未償者。該副官立解私囊。照數還清。不稍拖欠。該團似此軍譽。實屬歷來之烏有。該團長可謂軍界之冠云。

近世所罕有

賢哉玉環子

【遼陽】城西梨花溝村。孫廷選有子名文芳。於十年前。與陳玉昌之女名玉環子。曾結秦晉之盟。彼時孫文芳年十七。與其妻同庚。孫家欲娶。陳家聘禮太多。孫文芳因無錢完婚。遂遠走塞北天涯。在江省充差十一年。稍積餘資。擬歸故鄉探望。以爲其妻早已另字他人。孰意陳氏志若冰霜。以待其夫。經數次他人勸其另嫁。其志之堅。終不可奪。曾云孫文芳。始終不歸。甘願出家爲尼。而孫文芳於上月歸來。陳氏聞知。竟親赴其夫家。二人遂結婚矣。若孫文芳外出十有一年。其妻竟能立志以待。誠近世所罕有者。雖然現在結婚。夫妻同年二十八歲。亦未爲晚也。

縣署奉令

整頓積穀

【岫岩】本縣公署奉到民政部訓令第五三一號內開。關於改善各縣義倉積穀。現正積極進行。爲掃除積弊。整頓荒政計。茲經擬定義倉整頓要項。令仰查照。轉飭屬縣。限期接收具報。並將奉文日期。先行呈覆轉部等因。除分行外。合極抄同部文暨要項一份。令仰該縣長便遵照。依限辦理具報。以憑轉呈。此令。本署奉令前因。現已抄錄原令一件。並要項一份。已令據務會遵照辦理云。

參事官勤勞可嘉

【泰來】縣公署參事官鈴木英治氏。品學兼優。富有經驗。自蒞任以來。策劃善政。推行王道。應行則實行。應革則釐革。任職一年之久。對於內部人員。無不擇賢委任。任勞任怨。似此參事官者。是我滿洲國不可多得之幹員也。因之泰邑民衆有口皆碑云。

街基署長調陞

【泰來】街基警察署長李少華。學品端方。富有經驗。蒞任街基署長。二載之久。對於地方應興應革之事。無不首先提倡。各種之事。無不盡善盡美。昨廿六日。奉警務局訓令調陞塔子城警察署長。所遺街基署長。經警務局改委李署長時陳接充視事。街基李少署長。已奉命赴塔城警察署接任視事。將來塔城警政。亦必煥然新云。

軍隊拔防

【豐樂鎭】本鎭駐防之步兵第二十九團三營。對於剿匪。頗著成效。對於商民。甚是和平。日昨忽奉上峰命令。同團部一齊開拔矣。

秋日增寒　鴻雁南飛

【昂々溪】時屆中秋。沙寒水冷。一年容易。又將食餅過節也。節之所至。氣象已更。而知時之鴻雁。已整陣排行。作南回之序矣。故近日天空之雁。均日向南飛。誠信鳥也。

假甜杆不宜貪食

【昂々溪】甘蔗爲植物之一種。閩廣等處多栽有種者。又有相傳爲多年之生草者。味甜可供生食。爲製糖之原料。大者高可丈許。幹如竹有節中實。在當地價殊廉。我方每以高粱杆爲食之。味亦甜而水分過少。火性過大。不宜多食。嘗見小兒食用過多。時慣生口腔疾患。或舌瘡等等。現値大秋已屆。此項假蔗。業已成熟。市中已有出售者。因就所知。誌告讀者云。

規定衞生計劃

春秋四季檢查

【蓋平】衞生之道。關係人生健康。至爲重要。自應隨時講求。以祛疫病。俾資個人健康。而免瘟疫之流行。乃國人缺乏衞生知識。平素既鮮講求。遇有疫癘。又不知預防。一任卒至滋蔓難圖。殊堪驚懼。現當局茲爲喚醒民衆注意衞生計。特擬定衞生計劃。分爲春秋兩季。嚴令各分駐所長。每月檢查一次。既重衞生。又易防範。自規定之後。着將以前保甲牌長之檢查。聞令取消云。

保長熱心公務

【九台】六區管境縣東北十五里。大蓁子溝鎭。住戶盧雅軒者。爲人忠誠允孚衆望。久爲地方民戶等所景仰。自該縣劃歸六區以來。期將週月。關於保甲事宜。極應整頓。是以經地方紳民等。公推張君負保長之責。俾便赶辦保甲一切事務。祗以勢不容辭。張君已於月之十九日就任。聞該歷我行多年。經驗極深。若今就斯職。將對保甲上。定操必勝之券云。

區劃調查員

視察各區

【松樹】日昨土地局區劃監督員。王紹業來松。偕松樹村公所。每日到各村公所。視察各調查員之工作。藉資認眞考查。松樹村區劃調查員張在興。亦於同日來松。刻已實行調查工作。聞其他各村。業已開始調查。但另外尙有調查員三名。分赴各村工作矣。

全哈籃球聯賽會

共分三十組假道裡球場擧行

【哈爾濱】第四軍管區司令。爲提倡體育。聯絡呂長官李督辦高總辦金廳長于險舟氏。處長組成哈爾濱市籃球聯賽會（二大）劉校長（教育處）業已誌前報。茲于司令官。於前日上午十時。在軍管區司令部。準備籃球聯合比賽評判會議。十一時宣告開會。至下午一時始行散會。當日列席者。計有職業傳習所。梁多武。教育館周子彬。一中王立疆。師專王紹業、二中程潤普。李伯侯等十餘人。協議結果。將全体球隊、分爲男子部、一爲女子部。男子部分甲乙丙丁四組。女子部則爲一組。計特別甲組爲兩大師專。特區公署。四軍。北育、乙組爲師中。甲工業。軍醫。法學院、一中、扶輪。奇風。郵政。電業。醫專。丙組爲師中。乙軍醫。北滿職業。二中。丁組爲第二職業。兄弟六中。師中丙。女子組爲一中甲。女二中。醫專。師專。等九隊。其評判員。計爲鐵笛王君。程潤普。王立璧。張正倫。李伯侯。等九人。已定于於明日。（三十）上午八時。假道裏于司令官球場。擧行聯賽開幕典禮。即由同日起。迄至七日。全會計分五隊三十組。實爲哈埠體育界籃球從來未有之偉大現象云。

慰問村上義金

募集延期

【哈爾濱】哈爾濱駐在員村上久米太郎氏。對於北鐵之義勇救護事件。早爲世人所贊許。本埠居留民會。及松花江新聞會。爲該氏募集義金。以資慰問。其捐助日期。原以九月三十日爲止。茲復訂延長至十月十五日截止云。

續招模範隊伍

【九台】本縣六大區按甲選招壯丁二名。送縣轉省編練一則已刊前報。查所招募模範隊兵。全縣得募進者五一名。實未足額。理宜繼續招募。故於日昨該招募敎官抵台。持公令造警務局、仍遵命通知各隊甲長。續行招募足額則已。惟各甲長奉令。即着手進行招募。經縣考試。關全區募進人數若許。再爲詳誌。

抽集團丁

保護農民收割

【遼陽】自事變以來。胡匪四起。雖經軍警之痛剿。得以平靖。而不良之徒。終未能肅清。今値秋收之際。如不設法以保護農民。損失非小。是以各區保甲總團。抽調丁匪。每團練長六十人。以便搜查胡匪。並保護農民安全收割云。

五龍背間

擬築遊覽道路　預定經費三萬

【安東】縣公署與地方事務所。日前協商擴大安東市計劃後。又擬在安奉線安東五龍背間。修一遊覽道路。並預定建築路三萬元。現已籌備就緒。並於日昨特派中國指導官。協同野津屬官等。親至五龍背實地勘測。被修地帶之情形。以憑日後興工云。

本報啓事

本報千山站分社長金作賓因違社章即行撤職遺缺由馬笑天接充朝陽鎭分社高雲鳳姜奉三因拖欠報費即行撤消茲另委商務會陳會長代理此後有訂報者請就近向新任人接洽可也此佈

富起泡沫、整潤肌膚、耐用的、
（三環牌肥皂）

ミツワ石鹸

各種洗髮料
對毛髮臉部似有異常防碍、如用三環牌肥皂或三環牌洗髮香皂最爲安全

在三環牌化學研究所力製品向士研日夜盡其全爲究之主要技術家諸氏
理學博士　小平　晧氏
藥學博士　河村正鐘氏
農學博士　三雲次郎氏
工學博士　野中正夫氏

本舖　東京・兩國　丸見屋商店
J.15

模範火爐

煖爐界最高威權 價格低廉 品質優良
防止煤煙之模範 手續簡易 引火簡單

激賞之標的
因技術優佳及品質構造之卓越

滿洲國 中華民國 總經理
大德洋行
大連市監部通
電話五七三三番

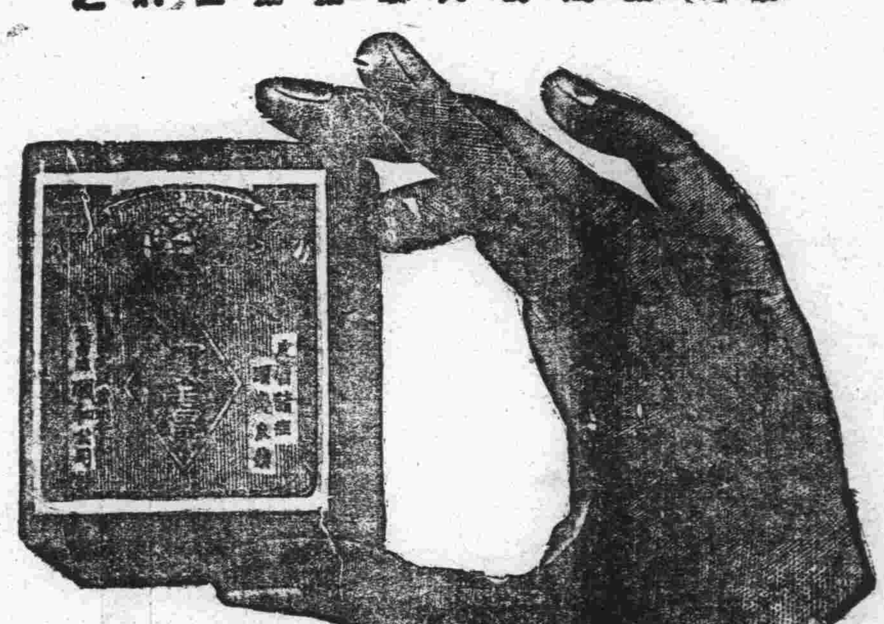
各地代理店

吉林	增島洋行	吉林省城新開門街
錦縣	千村洋行	錦縣大馬路
新京	天野商店	新京東一條通一六
同	佐藤洋行	新京日本橋通
同	天勝東	新京城內二馬路口
公主嶺	伊藤個次郎商店	公主嶺朝日町一丁目
開原	田口商店	開原大街一七
鐵嶺	石松商店	鐵嶺松島町
奉天	哈達洋行	奉天千代田通
奉天	三省洋行	奉天千代田通
奉天	千村洋行	奉天浪速通
撫順	田中金物商店	撫順東四條通一七
安東	澁谷泰三郎商店	安東縣四番通四丁目
鞍山	盛海洋行	鞍山大和町四之三五
鞍山	田淵榮次郎商店	鞍山北一條町
營口	大瀨洋行	營口新市街千代田街
營口	達見洋行	營口舊市街永世街
濟南	協華電機行	濟南府二大馬路緯三路
青島	大青洋行	青島小港路二號
天津	大澤洋行	天津日界旭街一一
旅順	久富商店	旅順市乃木町
大連	千村商店	大連市伊勢町九三
同	福田金物店	同 浪速町二丁目
同	高井商店	同 聖德街二丁目一一七
同	船保洋行	同 浪速町三丁目
同	中山洋行	同 武藏町七〇
同	宮崎洋行	同 土佐町四八
同	三上商店	同 須磨町
同	德本洋行	同 得勝街三三
同	政記公司五金船具店	同 敷島町三六

愛膚膏

頑癬皮膚病 一盒保好

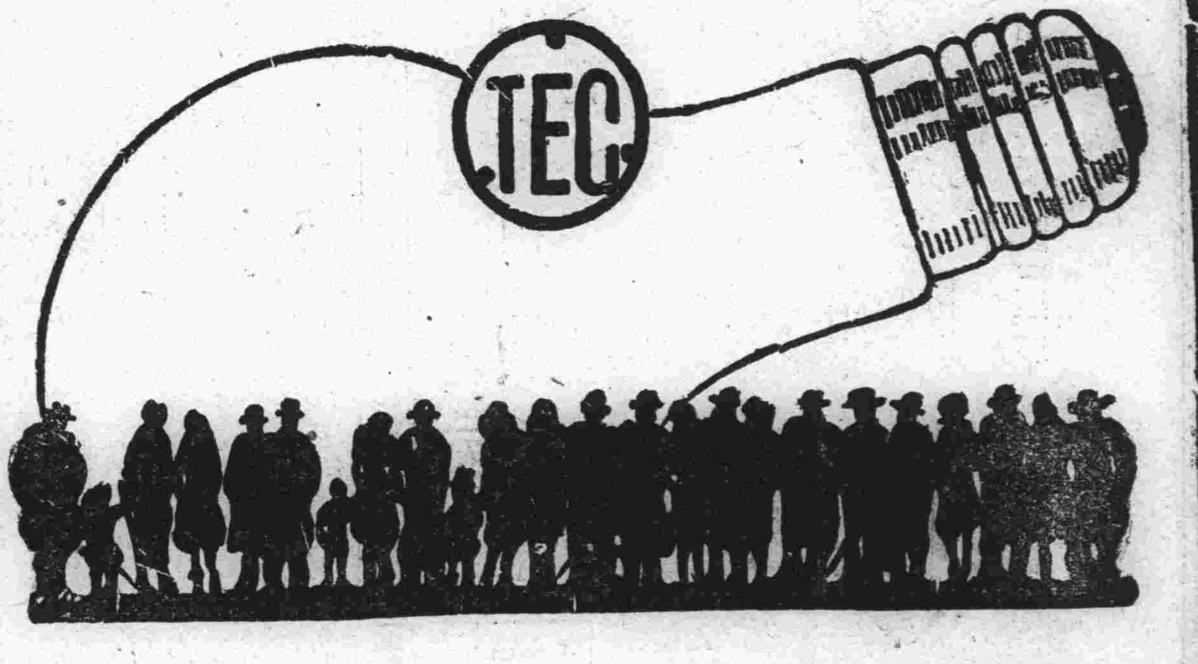
健膚良藥愛膚膏專治頑癬、牛皮癬、疥癬、鵝掌風、濕疹、凍瘡、火傷、創傷、擦傷、胼胝（生雞眼）、陰毛虱、毒蟲咬傷、靴傷、酒刺、粉刺、面皰、雀斑、汗疹、丹毒、潰瘍、陰部痒疹、陰部潰瘍、口瘡、耳瘡、頭瘡、糟鼻子、鼻瘡、細疹、刮刀瘡、胎毒瘡、肛門瘡、痔瘡、此外皮膚諸症一搽立好、効驗如神、世之患皮膚病者請試一試以知弊舖言之不謬矣



代售處

奉天四平街 大亞生大藥房
奉天鐘樓南 中西大藥房
奉天鼓樓南 歐美大藥房
奉天鼓樓南 永年大藥房
奉天鐘樓南 歐美大藥房
鐵嶺鼓樓西 平凱大藥房
長春北門外 中西大藥房
長春北門裡 興亞大藥房
營口二道街 中西大藥房
營口魚市口 五洲大藥房
營口永安街 興亞大藥房
營口西大廟 義興廣余記
吉林糧米行 五洲大藥房
大連市監部通 平泰大藥房
[illegible]

總批發處
大連市山縣通一丁目
電話六七六五
順和公司支店



天威牌珍珠淡氣泡

敝社所新發明之珍珠淡電氣泡乃由光學專門技師在敝社直屬之研究所考查世界各國照明學理加以技術的方法而造成者材料特佳外容美觀內面磨砂光亮雖强决不眩目其放射之光線緩而和清而爽視之婉若珍珠故名之其外殼全面非常光滑故污垢積塵等决不妨碍而易於拂試無論何時可保其特殊潔淨之面目及於吾人衞生上大有裨益焉其內容乃選純精炭絲復充人瓦斯淡氣其放出光線惜賴瓦斯氣之助光亮特强故消耗電力藉得節省顧此珍珠淡氣泡中外馳名爲各界所歡迎者即敝社爲酧謝東省之主顧起見特大舉輸入以資貢獻伏祈各界賜顧無責歡迎之至也

東京電氣株式會社
大連市連鎖商店街本町通角 電五二二五五
哈爾濱埠頭區地段街 電四七七五

全運會關東州選手 奪得亞軍昨晨凱旋

本報特派記者亦同車回連

參加全國第三次全運大會奪得亞軍、關東州選手團一行五十餘名。曾於大會閉幕之第二日下午四時半。除幹部中總領隊張洪九等先因返連外。一行由宋子仁等率領之下。乘自國都新京出發之南下快車凱旋。至站出送者有滿洲体育協會關係者。並寬城子商務會長李石甫。天興福第一粉場財東邵式穀。齊經理滿洲中央銀行商學士徐振洲范傳壁。新京地區警備司令部上尉韓享鈺。國務院統計處劉恒德。本報新京總分社劉社長。李記者等外。及在京全縣商民等爲數頗夥。不下一百餘名。時至、由出送者高呼關東州選手萬歲、歡呼聲中車已蠕動離京。一路南下返連於翌三日晨七時半抵連、出迎者有青年會總幹事張洪九等各關係者。及大青小學校各校學生。極爲熱鬧。各男女選手俱皆精神百倍。下車後高執關東州選手團鮮艷桃色團旗。並各選手各個抱着所獲得優勝銀光閃々燦爛奪目之銀杯銀盃、整隊分乘馬車向大青而去。本報特派記者畢殿元張興五兩君、亦同車回連云云。

市民運動大會 已定於七日擧行

參加競技者甚衆

大連市役所。爲提倡在連住者之一般日人体育向上計每於此秋季風高氣爽之際。必主催開市民運動大會一次。迄今業已經過七次。成績甚爲進步。現由該所已定於本月七日午前九時、於大連運動場擧行。業已開始報名。往報參加該會者一般市民甚衆。其外關於團体方面參加者。有各官公署。銀行。會社。町內會、各組合各種修養團体。並各中等學校。專門學校等。團体甚衆。達數十團体之多。刻市役所爲警備一切進行辦法。目下頗呈忙碌之狀云。

兄弟之間 討債糾紛 還債一半了解

現住沙河口。西山會管內。許家屯、番外地。石玉理者。有堂叔弟石玉鳳者。自分居以來。則石玉理對于整理家務。條々有理。以是稍有積蓄。乃該弟石玉鳳則不論如何經營。而入不敷出。隨煩人說項、向乃及石玉理。借得現小洋三百元。石玉理以族宗關係、當時並未立下字據。且不要利息。只言待付。事經數年。乃其弟石玉鳳。於前二年忽患脚症。則所欠之款則無力償還。其兄時往討要。則以無錢對之。乃於客月去對要玉鳳。則謂決無此事、變却良心。隨若心起玉理之怒。乃控於西崗子警察署。該署據此。當傳玉鳳到案。被告之石玉鳳。則謂欠錢三百元雖係事實、而因患病以來。則無力清還。而其兄則逼其即時清還。乃該署以其乃係族宗關係。不使以少數金錢而傷骨肉感情。而石玉鳳、亦確無全數清還之力。隨判由玉鳳清還百五十元。而爲和平了解云。

乘夫他出辦事之隙 少婦抱子捲逃

沙河口西山會管內台山屯裾野町十六番地住戶張志芳者。月之二十九日。呈遞沙河口警察署保安係。搜查願。畧謂其妻陳氏年二十五歲。原籍山東省濟南府肥城縣。數年前經媒妁之言。以彩禮若干。說妥陳某之女爲婦。自結婚後。夫婦感情甚佳。於本年擧一女。近來風聞。似有若何不守婦道之處。乃時加勸誘、亦頗願聽。乃月之二十九日午前九時許。因事外出。陳氏乘機抱幼女捲逃。即待正午歸來。見扉半閉半開。待啟進視。則已鳳去樓空。查點室內日用物品。均已不翼而飛。隨遍詢鄰右。均無知之者。復稱其妻陳氏。身長五尺許。色赤白圓臉。纏足。該署據此當准爲之搜查云。

德純家祠幼稚園開園 各界名士訓祝詞彙誌

—民政署長訓詞— 良川視學代致

今署長本欲躬親蒞場參與盛典恰爲要務所阻不得如願實係歉仄故派遣鄙人代表奈以心榮口拙難達盡言曾值此幼稚園諸般整備妥洽時署長數次到此凡各施設如觀覽遊木種種玩具無微不至教室之潔院庭之廣左近林木花卉蔚然可觀其淸雅奚啻世外桃源因頗驚嘆此番擧行典禮果然名實相符想在座諸位多乃埠內士紳鄉村富戶觀睦堂幼稚園幷此處之設立咸宜效頻各地呼籲相繼而起有此建設幼小之兒得以薰陶濬輸智識將來桃李培成可期而彼等天眞爛漫活潑精神尤足令人欽喜欽佩後多々嘉獎并園主孜々前進盡力而行前途發展無可限量擬欲多贅奈天較寒故聊呈寸衷以示祝意耳

廣石署長致詞

廣石沙河口警察署長。致詞畧謂。今日得蒞此盛大之典禮。甚覺光榮。又復喜慶之事。夫文化之進步。全賴教育。國家開化。惟恃民智。故將來嬰孩幷諸位盡力指導。得造人才、尤所希望。今以此園地而論。可在文化都市之模範。鄕村父老。請須照此仿設。以利地方。期使欒家屯。成爲有數之村屯。乃鄙人祝禱之云云。

市商會長祝詞

今日爲德純家祠幼稚園擧行開園典禮。鄙人等。恭逢其盛。參加大典。曷勝榮幸之至。謹備蕪詞。聊申祝意、其詞曰

會長張公　好行其德　公益提倡　不遺餘力　嘉惠後進　樂育群英　蒙以養正　本立道生　家祠之隣　特闢園地　欣々向榮　培植群稚　諸羅蒙福　教譯汪洋　桃李培成　山高水長

康德元年十月一日　市商會長　邵愼亭　黎仙洲

西崗會長祝詞

大連市附郭地方。有幼稚園之組織。實始於德純張會長。於家祠旁舍。獨立創設。爲之嚆矢。男女童稚、欣々向榮。作導薰陶。彬々禮讓。近之足以補助家庭教育。遠之即爲預培良善國民。前途成就。至爲廣遠。於其學行開園禮式。發陳蕪詞。奉伸祝意。其詞曰。

德純先生　望孚中外　公益熱心　地方攸賴　弱齡施敎　根本慈培　若春雨至　猶老未知　締造經營　斯園成立　獨註全神　以資他力　端其趨嚮　惠我童蒙　今聞廣被　如日方中

康德元年十月一日　西崗商會長　龐睦堂　周士揚　王文川

棄本夫而潛逃 被妍夫賣爲娼

山東省沂水縣葉明之妻葉田氏。自客歲隨同奸夫潛逃來連、連被乃夫偵知。來連追詢。誓不與夫歸回甘願與妍度夫偕首到老。不意於本年五月許。被妍度夫以小洋三百元。押於西崗子平順街七十二番地。禮處客月末日私逃至西崗子警察署保安係。仰爲保護。聲稱鴇母時加虐待各節。該署查葉田氏既不守婦道。願與奸夫妍度、而甘棄本夫亦頗可恨。然追念人道亦不得不加以保護。乃將七十一號龜頭拘引到署詳加審問結果。葉田氏自使押賬後對利息時欠。故時向其催索乃引起私奔。該署據兩造所供。將原定五年。期限改爲三年。並將原押賬之小洋三百元改二百七十元。判由雙方蓋印而爲之了解矣云。

金州第三區陸上聯運 六日在大魏家屯擧行

鄉紳共同贈送優勝旗

【金州通信】管內教育當局爲提倡兒童体育起見。特行分區聯合擧行運動大會。北部第三區大魏家屯。第一第二普通學堂老虎山會第一第二學堂廿里堡普通學堂各堂長集議。以當此秋高氣爽之際。正適於兒童鍛鍊身体之時、因特定於十月六日午前九時。於大魏家屯第一學堂運動場內擧行。五校聯合第一回陸上競技運動大會、午前午后凡三十八回運動項目。無不應有盡有。並有鄉紳王福堂。王士福。郭湘濤。王士升。劉秉林等卅六人共同寄附優勝旗一面。想屆時必有一番空前盛況也。

金州南金書院昨 擧行卅週年紀念

州內各界與典者甚衆

金州南金書院長柳原勘之郎。因本月一日爲該院三十週年紀念之期。特柬邀旅大金皮普各官署首腦各機關要人蒞場參與盛典。是日上午十時開會。計到者民政警察兩署長。縣東廳日下內務局長、商務會長張致中楊壽山。民務會長曹冠甲霍茂臣。孫福則。閻獻亭。曲模亭。曲子源。邵愼亭。張洪九。滿洲銀行華商部主任曹振甫。普蘭店商務會長王精義。本城紳商富戶不下數百名之衆、按次擧式畢井畧粗餐招待、聯表謝意。今將秩序錄之如左。

（一）記念式順序（午前十時）

一、開式之辭
二、君代合唱、
三、學堂長式辭
四、民政署長告辭
五、內務局長祝辭
六、來賓祝辭
七、舊職員祝辭
八、卒業生總代祝辭
九、在校生總代祝辭
十、唱歌（開校記念）
十一、閉式之辭、

（二）十年以上勤續者表彰式順序

一、開式之辭
二、謝狀並記念品贈呈
三、同學會長挨拶
四、受彰者謝辭
五、閉式之辭

（三）慰靈祭順序（午後三時）

（一）開祭之辭、
（二）誦經
三、讀祭文
四、誦經
五、添香　同學會長。遺族。職員代表、評議員代表、卒業生總代。校在生總代。
（六）閉祭之辭

大連大競馬　於星浦競馬場　十月六日　七日　八日　十一月一日　二日　三日　雨天順延

全運會最後的一幕

男女卓球皆關東州獲勝

【本報特派記者畢殿元卅日自新京發】全運大會第三日之卓球賽、於上午九時在室町小學校講堂內開會、男子卓球共參加者計四組。關東州。奉天、新京。吉林。決定第一賽關東州對吉林。及新京對奉天。結果第一賽關東州勝吉林、其比較列下。

關東州		吉林
于有貴	三—一〇	衣茂梓
殷長生	三—〇	崔仁鵬
洪可富	三—〇	陳大鵬
王中昭	—	李大年
劉長鴻	—	金子均

新京		奉天
楊	三—一〇	隋
周	三—〇	吉村
後藤	三—〇	周
作花	—	卜
渡邊	—	韓

新京勝奉天後。決賽爲新京對關東州。於第一賽時。即可看出關東州確爲新京之對手。因新京之各選手個人技術經驗皆有相當把握。其中之技術楊洪起爲最佳。今年曾得全新京之優勝。再有後藤亦非弱將。今日相逢關東州。有一場熱戰。當爲各人所意料也。至比賽時果然空氣極爲緊張。最後關東州劉長鴻君。以奮鬥之結果。高出關東州一點。而優勝其比數如下。

關東州		新京
于有貴	三—一	楊洪起
殷長生	〇—三	後藤
洪可富	三—〇	渡邊
王中昭	一—二	周開廷
劉長鴻	三—二	作花

第一回于有貴對新京楊洪起。于君在旅大青年中之卓球係後起之秀。大連、卓球賽亦常參加。其球藝頗爲優良。又有穩健之態度。爲前程頗有希望之人才。此次對楊洪起將過良才。楊君之敗失之最後荒張于君以穩健之態度應戰。最後以三比一而勝。繼之後藤對殷長生。後藤老練抽球亦甚有力。殷君失之疏忽、球又不準。切最後以三比〇而敗。洪可富對渡邊當然不成問題。從容以三比〇而勝。第四周開廷。對王中昭。彼二人之技術可謂相等。但王君之球似欠經驗。故以二比一而敗。此時雙方各有七點。因之場中空氣極爲緊張。因最後一戰可定江山。故各方對關心之隊皆甚担心。作花與新京斯界第一流名將劉長鴻君一戰。球藝亦頗高。第一賽劉君即告勝利。場中鼓掌聲振耳欲聾。後相持利二對二。場中空氣更爲緊張。但劉君却面不改色。應付裕如。最後之數球更爲危險而劉長鴻鼓力一作。於是此一塲賽即告終了。劉君受懸援者之高而呼勝利、劉君此一賽爲關東州奪得錦標。全場觀衆無不歡相送。於是東州又多一項錦標。此劉君之力也。女子之卓球賽。事先已有相當把握。故第一賽關東州對吉林即大勝。其比賽列下。

關東州		吉林
張翠月	三—〇	陳光文
劉淑義	三—〇	楊志起
王金花	三—〇	李淑章
金蘭玉	—	孫淑宜
孫蓮芝	—	馬潤宜

決賽爲新京因新京係不戰一勝。關東州努力之餘又擊敗新京其比數如下。

關東州		新京
張翠月	三—〇	關谷
劉淑義	三—一〇	榮本
王金花	三—一〇	山長
金蘭玉	—	和同
張蓮芝	—	津崎

新京隊之女子皆爲日籍之滿人。其球亦不大弱。但遇我關東州隊則大見遜色王金花有如男子勢甚猛劉淑義。張翠月皆不弱。皆爲可造之才望男女二隊勉之。在全國運會能獲得優勝足可証明球藝超強將來努力連年獲得優勝意中事也。下午二時半賽畢。男女優勝隊獲得外交部大臣之優勝杯。女子亦可獲優勝杯。於觀衆歡呼之聲中而閉會。

關東州選手打破兩項紀錄

于清溶之三級跳遠　高金翠女士之鐵球

【本報特派記者畢殿元卅日發自新京】第二日全運出徑賽。自下午一時起各項之成績。業誌本報。因近來新京多涼。選手多自遠方而來。氣候既不正。水土又不服。均多有患病者。甚有帶病出場者。故各項之紀錄多不甚出色。但我關東州男選手。于清溶君之三級跳。於參加足球賽之餘。又能跳至十二米九〇。而打破全國紀錄。實爲難能可貴。再有女選手高金翠鐵球。爲八米二十二亦打破全國所保持之七米八〇之紀錄爲女士學校之功課。甚爲緊嚴。對於選手練習運動上之時間甚少。然高女士一擲八米廿二。足可証其具有偉大之運動之天才。考于君與高女士之成績。甚爲驚人。于君在大連第一屆全滿運動會、曾以十二米〇五之紀錄得第一。昨年新京全運未有三級跳一次。故全國之最高紀錄、以今年在大連擧行之全滿運會。三級跳第一次紀民所造之十二米八六作標準。此次于君以勇猛之奮鬥奪得第一。于大個兒擅長跳躍、一級跳最爲拿手。其次爲跳高。于君如能專練三級跳。將來十三米破後。準而爲十四米是可辦到。于君其努力。高女士之鐵球八米二十二。打破其本人七米八〇之紀錄。較中國之最高紀錄馬驥所保持之十米三五。亦差得不多。如高女士能在課餘之暇。多加練習將來前程甚爲有望但學校能否容其有長時間練習則又一問題也。

高遵義君百米經過

【同上】萬人期待之我關東州百米名選手高遵義君。百米、可能入選。但預賽結果。竟未能中選（前報預選第二係電話誤報）實令人失望之極。而任允誥君猶未能下場比賽。於是此AB兩組之預選、皆爲別省市所得。眞令人遺憾。現不妨將高君落選原因報告於下。本次大會之運動場位於南嶺。距新京驛尚有二十九里路。往返皆須乘大會之公共汽車。該日的往參觀者甚夥。於是大會公共乘車。竟不敷分配。於是我關東州選手。九時開會時。我在驛頭竚立。記者因時間已近。此速乘普通汽車前往。高君同乘。當得余之允許。赶至運動場時。業已開會。各省市札表皆已到。於是高于二君代表關東州下場參加。諸列畢即爲百米選賽。未及練習。高君慌忙下場。因時間已迫。身尚未臨好。令槍已發。高君出發甚快。但此次却落後。之餘居第四未中選。又高君本爲田徑隊長。至百米預選時。各處尋找任允誥但此時任允誥君與選手等尚未至。高君大爲着急。亦失敗之一原因。及至二百米預選。精神稍定。結果得第三。決賽時高君精神本不甚佳但猶能努力得中第四。觀高君以往之紀錄。此次百米本有希望。但因上列各故以致落選。高君懊喪之餘。以至流淚。一時之失敗、未始非他年成功之因。望高君勿要爲此小事。而阻前進。務要本自己學歷經驗。向前努力前途甚屬有望也勉之勉之。

租房小糾紛 執是執非難判

西崗子警察署月之二日、准淺間町　番住戶莊子海控稱。所有房屋若干租與魯人姜萃春者居住。當時言明每月小洋六元。自搬入迄今。已四越月。迄未清付。屢去討要。而姜某與妻則支吾搪塞。恒或惡言惡語。甚不講理。仰爲嚴重說論。該署准此。當將姜某拘引到案審訊。結果姜供出自搬來迄今。尚未足月。而同院有住之莊某之岳翁。對於鄰舍物件時行盜取。每往房主處質問。則莊某加恨在心。故僞稱欠房租四月。各執一詞。仰爲明判。該署俟供以雙方各執一詞。乃判房主只須要一月房租、姜至本月二十六日搬出。而爲和平了解云。

關於果樹園業 諸案即將解決

滿日當局署已諒解

關東州內各果樹園業。自官署提倡以還。有如旭日東升。逐漸發達。凡山野荒僻之地。不數年間類成果園。初則以出產數少。外國銷售完滑。所有鮮果市價以每百斤算可獲小洋十三四元。顧主蜂起供不應求。故後栽培果樹之家。亦皆大有爭先恐後不讓程朱之慨。証知北滿事變。滿洲國政府肇造。關稅自主。對於旅大金縂普蘭等處貨物、稅金非常遞增、有較往昔倍徙之多。加南北兩地各商度量衡相爲差異。爲鮮地鮮貨之價運往京奉哈各埠無甚利益可圖、查稅金之重。每件徵收國幣七八元。比鮮果原價約多倍餘。由此觀之。各生產家受此極大之刺激。而損失幸甚巨。關果園家年中化銷日增於昔。收入大爲減落。故各園主藥勢若鴨子食黃連。叫苦難言耳。今有日本方面該業有志者。旅青木果園鈴木等十餘家。鑑及當此以往將來經營斯業者何堪設想。地方實業表敗乃與國帑之徵取有莫大之攸關。利害所繫。大則弱國之苗。小則損及當業。實不可坐視待斃也。於月前五相討議之結果。值滿洲果實輸出組合招開對日農林省阻州內鮮貨進口事。會議時曾有提出此項弊害之對策。當派遣代表數名。赴新京政府方面陳述一切。并維持辦法　至於關稅一節。將亦必予以低少關於出外埠并外國輸入大連港卸陸販賣之貨。咸施行嚴重檢察。俾免有腐爛者以傳染症之虞。滿洲國軍部當局頗表贊同。不期預定着手實行。故果樹園業、將可有一線曙光耳。至於詳細刻下在調查之中云。

日昨足球戰 稅關對傳青

二對零稅關告捷

前日午後三時半。稅關約傳青。兩隊假錢俱足球場。作初次友誼比賽。首鬪稅關佔東。傳青據西。銀笛一鳴。兩軍遂開始角逐、你傳我遞、各不相讓。戰勢愈戰愈烈。攻守亦遂緊張。在此肉搏之際。突被稅關前鋒截住一球。急遞於左前鋒。左前鋒在轉身之際。已將球帶在傳青堡壘之右角。擧足一擊。應聲而入。傳青全軍在此措手不及之形勢下。力加反攻。以求挽回敗局。稅關並不稍緩、攻守齊施。忽聞警笛、前半告終。一對零稅關佔優。五分鐘過、移地再戰、此場稅關佔西。傳青坐東。於戰令一下之際。激戰又開。傳青爲挽局。神威奮抖、稅關以首開紀錄。呈戰勝之餘威。軍心更加奮勇、陣勢已益加周密。兩軍各具絕勝之心。百折不繞之志。故其戰勢直殺得火星四濺但球屢在傳青龍門之前。時現危急之風雲。難以敵擋。於此時忽被稅關左前鋒奪住一球。急帶前進直至傳青第一陣線。轉身一蹴。而球已穿入傳青龍門矣。銀笛長鳴。激戰告終。結果二對零稅關告捷、傳青敗北

壯漢何故服毒

市內萬浦町附近山谷中。於一日下午五時頃。忽有一原籍不明之年約十二三歲之一壯漢。不悉緣何竟報厭世觀念。當於此地吞毒自殺。時因經時已久毒性發作。身体不可支持。遂倒於該山谷草墊呻吟不止。遂被小崗子派出所巡查。因事故行至該處。當即前往觀看知係吞毒後。即將其抬送至醫院。生命如何。現尚不明。至於貫籍氏名刻正由該所調查中云。

改築落成
開店記念
大賣出
十月　自三日起至七日止　大賤賣

新興之　三井洋品店　將開張矣
新樣貨物　應有盡有

開店啓事
改築工事完成同時、鄙店之內容外觀皆行整頓竣工、特此披露感謝顧主起見、特將全店刷新本諸共存共榮之精神以物美價廉爲宗旨果成向來之使命、此後仍祈、惠我之諸君格外多加照顧是荷！

大連　三井洋品店　磐城町　電話六六六五番

宏濟大舞臺
特約北平（成慶社）全體藝員
舊曆八月廿五日晚戲自七點起至十一點止
宗子衡　金秀琴　探窰
范富喜　陶士樹　富光奎　盜庫
趙艷秋　小壽山　紅鸞禧
燕山梁　居士筱鸞　武家坡
由濟禮聘鬚生泰斗　莊少竹　邢明君　蔣少奎
王法　張橋　李長奎　李香墨　王文治　盛如
【全部】借東風
邢君前部魯肅後部孔明

大連市浪速町電車停留所前
耳鼻科 小兒科專門
渡邊醫院
電五六六六番

顧客福音
福隆減價
今非昔比　確無虛妄
本號開辦以來素蒙各界雅愛從前雖然減價幾次不過聊酬盛意今番節屆秋冬之交正是各界添秋備棉之時而本號乃受市面不振之影響積貨太多藉此機會特將所存大宗綢緞呢絨化粧物品一掃大賤賣　不顧血本特別犧牲諸貨皆照最低之市價再打八扣　是眞空前未有之壯擧機會無多不可失之盍興乎來方知今非昔比確無虛妄也
自陽曆十月一日起至陽曆十月十四日止
大連浪速町地四十八番
福隆百貨店啓
電話六〇九七番

他的懺悔（七八）

趙恂九著

二十三回

魏齊峰由電影院回來，已響十一點了，他在回家的路上，不住在回味邱淑雲賜與他的甘露與蜜漿，他糊思亂想了一會忽然連想到邱淑雲前天給他的那封信中愛說的：可惜，你我只可作爲朋友吧了，……想起這句話後，滿身突然戰慄了起來，腦筋亦覺着在振蕩不已，一陣的昏迷，覺着眼前完全變成了漆黑的世界，他僅聽着他坐的那輛馬車的馬蹄聲，他知道那句話裏，蘊蓄着無限的意義——與他不利的意義，他揣測那句話本來有意和他結婚，作爲終身的伴侶，但是因爲他是已經結過婚的人，再沒有資格與別的女子結婚，他揣測那句話裏，是有言外餘韻的，他知道邱淑雲的本意，因爲他已經有了妻室，不能和他結婚，才說出只可作爲朋友交往吧了的話來，他恨起他的妻來了，他恨他的妻，不急速得個急病死去，倒出地位來，他好和邱淑雲結婚，他恨他的妻，生得醜陋蒲質，換了好的地位去，他又恨自己沒主意，聽從父母的命令，把這樣無知無識的女子娶了來，受這種苦惱他在心中怨恨了一會，彷彿相有了決意般的把脚用力的踩了一下，喘了一口粗氣，馬車早已走到門口了，他下車後，把馬車錢給了，急忙走到門跟前，氣哼哼的把門敲得雷鳴，走到屋裏假裝着笑容，但是一句話也不說，他的妻見他的面孔間，似乎有點悅色，遂微笑着問他上那兒來，不意他竟暴跳了起來，和她鬧了半宿，……

嗚……嗚……一陣的救火車聲，由他們的門前馳過，把他的回憶的絲索截斷，他抬起頭來看看，桌上的鐘，已打過四點了，窗外漆黑，一陣陣似有雪花撲到窗上來，在颯颯的作響，屋內只有慘澹的微弱的電燈光在照耀着，他的妻把晚飯已經炊好了，正在向桌上收拾準備着吃飯，

鈎心門智記（九七）

縹渺生著

第卅六回 兩美佐清談萱草倚閭皆內寵 群芳放焰口香花如海聚寃魂

比得切，比得切，阿明眼睛一瞪，史蘭隈便合掌笑退道，我不說了，蘇小鳳道，可憐白日群芳們，不論花烟論鬼神，我們此刻商量花烟間報的出版問題，方是正經，我與蘭隈兒係屬老友，跑印刷所，拚版子，看校樣，我願意獨負全責，日報告，以及有趣味的花稿，也當按期供給幾篇，我還有幾個冶游界的好友，可以拉他們來義務撰稿，大不了請他們吃一，沒有別的問題，趙土孫道，照片插畫，我來包辦，廣告地位，你替我留下後面一版，我夾袋裏的戶頭多得很，大家都是朋友，回扣總好商量的，小馬弁道，土孫兄的照片，大約只限於雅雲七娘，我家藏有李日日小姐的裸体跳舞小照甚多，等各大報登出之後，一定儘量供給你花烟間小報，但求在銅板旁邊註明小馬弁贈四個字，自當源源送上，阿明道、你那報館預備設在什麼地方、我爸爸新近在法租界沿馬路造了幾幢房子，油漆石灰，特別考究，你大可租做館址，不過稍微遠一點，恐怕發行上有點不便當，我爸爸不要緊，他又買了一部嶄新的汽車八隻汽缸，美國最新式出品，牌子喚哩咕嚕，我也說不清楚，這部汽車考究極了，引擎而白，階車風門，水箱頭，車身沒一樣不富麗，而且上有電燈，下有電爐，前面電喇叭也有五六隻、像九音聯彈一樣，好聽非凡、我坐過這汽車在大馬路兜了一次，記得是從先施公司，坐到新新公司，馬路上看我坐汽車的人，比看大出喪還多，害得我骨頭只剩四兩重，坐汽車之興力，比坐洋角小車還勝十倍，眞非有大福氣的不能輕易嘗試呢，史蘭隈忍住笑和他敷衍着，蘇小鳳道，辦報非同兒戲，你應當從速努力不可曠日持久，所以同印刷所接頭的一切事宜，我就同你去跑一趟，還有紙頭也不可不預先多買些，最好到各大報館去買殘缺的捲筒紙，又便宜又美觀，這些事，我頂內行，我替你一一辦妥，你只消坐在編輯室裏發發稿子好了，如果你忙於吹簫弄玉，齋稿子的事，也可以由我代勞，史蘭隈覺得蘇小鳳，眞夠朋友，握着他的手連聲稱謝道，足下眞我之鮑叔也，蘇小鳳慨然道，你太婆婆媽媽經了，這久又算得什麼呢，人生在世，結交朋友，所爲何事，你同我共事了了，自然會曉得我的脾氣的，史蘭隈又嗜了一聲道，別的事倒還容易，所恃以爲養命之源的廣告，還一處不着槓，還便怎麼辦，趙土孫挺身而起，拍着胸脯道，我早同你說得活龍活現了，你還作什麼杞之憂，後面一版廣告，包在我身上好啊，蘇小鳳道，土孫兄業已包了一版廣告，其餘一版，憑着我們這些朋友，只要每人兜一條廣告，也可以將空白填滿，史蘭隈低頭想了想，不覺笑逐顏開，當天就同蘇小鳳四處奔走，一連奔走了十幾天，稿子業已籌備就緒，小馬弁的裸体小照也送來好幾張，材料方面，是不成問題的了，又千方百計同印刷所訂好了合同，銅版也製好了一兩塊，鑽頭覓縫的將定期出版消息分送各報，少不得也登了兩行廣告，兩人纔噓了一口長氣，蘇小鳳歡歡喜喜的道，消息和廣告，明天就可以見報了，明天下午發好稿子，夜晚上我替你到印刷所裏拚版子看大樣，再同報販子接接頭，後天一天早，我們倏淡經營心血鑄成的花烟間小報，就可以飛揚於賣報人之手，璀璨於看報人之目，爲花烟間放一異彩，爲小報界放一異彩，豈不猗歟盛哉，史蘭隈搖頭道，你先別開心，報是快出版了，廣告呢蘇小鳳道，不要緊，我們這半版登出版後再見機而兜，兜不着便罷，總有法子好想，現在只消趙土孫担任的半版兜來，我們已經可以暫時貼補了，史蘭隈道，無奈趙土孫處竟杳無回音，連雅雲老七的照片，也不見送來，只怕他被雅雲迷昏了，蘇小鳳道，我們一向忙碌，今天有工夫可以找他去，他每天總是在平等廳裏的時候居多，一找便着的，兩人便專誠跑到大千世界，捧角同志都排隊歡迎這兩位新貴，史蘭隈道，土孫呢，大衆笑道，我們也正在這裏奇訝呢，他平時是風雨無阻的，從前三天起，便絕足不到，這裏來了，難道他已築金屋以藏嬌了嗎，蘇小鳳道，聽他的雅雲老七的白板，一對一對的，

泰東介紹欄

五行欄 一次一元 四次二元 七次三元

十行欄 一次二元 四次四元 七次六元

價目在此加三成，全年半價，求事廣告半價，不出名者倍

並有間宮式以及手提金庫俱全

山形洋行 大連浪速町 電三〇一五

葫蘆島 營口 安東 定期航路

第三萬生丸外新造船二隻 入港十一月一日 出港十一月四日

滿洲輪船公司 專屬扱店 中川本店 海運部

電話長三七〇三番 三七九七番 吉野町二番地嵜

批發各樣東洋雜貨

共和貿易商會 電話二三二三番 大連連鎖街扶桑仙館南部

電話商會 地點 常盤橋東西通入口路南

電話 買賣、無費辦理手續、並出貸薄利金融

電話商會 大連市西通九三番地 電話三八〇九

新世界有聲電影院

陽曆十一月一日只映四天

久負勝名武俠機關冒險 巨片初次放映完全新片

火燒平陽城（七集）

下期合映兩部聲片 武俠片 女俠飛燕 驚險片 偵探捉賊

吉昌木舖 大連奧町 宏濟舞台對過

牌匾家具生熟名漆

壽材

各種壽材廉價出售

電話八二七二七

大阪商船定期輪船

◎開往門司神戶大阪 午前十時起 ×印一等不載客

亞米利加丸 十月八日
哈爾濱丸（缺航）
香港丸（廣島寄港）十月十一日
烏蘇里丸 十月十五日
貝加爾丸 十月十三日
×夏得爾丸 十月四日
烏拉爾丸（缺航）
扶桑丸 十月七日
×他克瑪丸 十月十四日

開往上海福州基隆高雄 後三時

長沙丸 十月十四日
盛京丸 十月十三日
福建丸 十月廿六日

◎開往天津（客室完備） △印不載客

△白山丸 十月廿一日
△日東丸 十月九日
△志摩丸 十月十三日

◎開往橫濱（客室完備）

△志摩丸 十月十八日
△白山丸 十月廿五日
△日東丸 十月[illegible]日

◎開往紐育行 山陽丸 由上海香港新嘉坡 十月三日

大阪商船大連支店 代表電話四一三七番

奉天出張所 電四〇八九番

新京出張所 電二二一六番

（船票發賣所）日本國際觀光局

船票取次所 大連市伊勢町 滿洲旅館協會 電三六八二

大連伊勢町觀光局 電五五五四 七〇三四

觀光局沙河口出張所 電九五〇六

營口觀光局 電一三七六

撫順觀光局 電二五四八

奉天觀光局 電七九一四

長春觀光局 電三三九三

哈爾濱觀光局 電四七八〇

◎船票發賣所 ◎專屬貨客經理店 大連市山縣通二二二 國際運輸株式會社

大連支店 電話三一五一番 同販房 電話六二八二番 荷扱所 電話長四八〇二番

支店 奉天、營口、安東、沙河鎮、鐵嶺、開原、四平街、鄭家屯、新京、洮南、哈爾濱、……、龍井村、局子街、天津、靑島、上海、杭州、山、川、元山、會寧、京城、草梁、平壤、大邱、義州、清津、麻浦、興南、鎮南浦、雄基、北上、三峰、台灣、釜山、基隆、高雄、東京、神戶

凡關船車聯絡運輸之貨物由左揭各支店發行貨物引換証

惠通行輪船行輪

◎開往芝罘威海衛仁川 利通號 十月九日
◎開往芝罘 昌平號 十月四日
◎開往門司宇品今治尾道 照國丸 十月十三日
◎開往安東 北海丸

大連市加賀町卅地 電話三八五一 六一一八番

惠通行 電話三八五一、六一一八番

阿波共同汽船行輪

◎開往芝罘威海 青島 第十六共同丸 下午七時 十月六日
◎開往芝罘威海衛仁川 第卅六共同丸 下午七時 十月五日
◎開往天津 長山丸 後二時 十月四日
◎開往仁川鎮南浦 長山丸 前九時 十月十日
◎開往芝罘 第十八共同丸 後六時 十月三日

本社代辦山東鐵路及朝日鐵路各種運輸一切事務

阿波共同汽船會社 大連市山縣通 電話五〇〇一番 六八〇九

近海郵船航行輪

◎開往長崎鹿兒島 千歲丸 九月卅日前十一時
◎開往橫濱 勝浦丸 十月八日 淡路丸 十月十七日
◎開往天津 勝浦丸 十月四日
◎開往營口 淡路丸 十月十一日 玄武丸 十月十六日
◎開往基隆高雄 岐阜丸 十月五日

朝鮮郵船大連行輪

◎開往青島仁川 會寧丸 十月十二日
◎開往仁川博多長崎鹿兒島三角

以上各輪之出口日時因天候關係或有變更

日本郵船大連出張所 九州郵船會社 近海郵船株式會社船客業務代理 朝鮮郵船株式會社大連代理店

電話三七三九、七八四六、六七一二番

日本郵船出張所代理貨物整理事宜 大連市敷島町六

丸二商會 電話四二六四番 五八八八番

船票發賣處 日本國際觀光局 大連市伊勢町 電五五五四

日清汽船航行輪

◎開往青島上海行
唐山丸 十月十二日
華山丸 十月十四日
蘆山丸 十月十八日
嵩山丸 十月廿二日

大阪商船株式會社大連支店 電話四一三七番

國際運輸株式會社 大阪商船貨客事務 大連支店同販房 電話六三一五一 六二八二

大連汽船定期行輪

◎開往青島上海（上午十一時）
奉天丸 十月四日
靑島丸 十月七日
大連丸 十月十日

◎開往天津（塘沽止）
長平丸 十月[illegible]日 後五時
天津丸 十月七日 後五時
長平丸 十月十日 後五時

◎開往安東 濟通丸 十月六日 後三時
◎開往龍口 龍平丸 十月五日 後七時
◎開往基隆高雄 山西丸 十月三日 後四時 山東丸 十月十七日 後四時
◎開往敦賀新潟伏木（船客）河北丸 十月四日 後九時 河南丸 十月十九日 後五時
◎開往芝罘淸津雄基 遼河丸 十月十八日
◎開往營口 河南丸 十月九日
◎開往阪神 長順丸 十月十九日
◎開往壺蘆島行（船客搭載）日東丸 十月三日（正午）

大連汽船株式會社

專屬貨客取扱店（大連敷島町）電話番號代表七一三一番

大阪神戶航路貨取扱店 須磨町 永和公司 電七七五、七六八番

台灣航路貨客取扱店（大連敷島町）澤山商會 電五二六九、四六八一番

丸二商會 五八八八、四二六四番

船票賣所（大連伊勢町）大連案內所 電話五五五四 國際觀光局

政記輪船行輪

◎開往八幡 勝利號 十月三日
◎開往芝罘 永利號 午後六時 十月三日
◎開往威海 公利號 午後六時 十月三日
◎開往龍口 有利號 午後六時 十月四日

大連市監部通三十九 政記輪船股份公司

司各脫 乳白鱉魚肝油

每服一匙體量隨之增加

爲父母者欲使其兒童康健全在營養適宜如三餐以後常給與司各脫一匙乳白鱉魚肝油則子女發育迅速生長無磁筋骨堅強活潑異常而體重亦隨之增加矣

各大藥房均有出售

華北總經理 英商卜內門洋鹹有限公司

一健康 二健康

健康健康因健康

問題發生種々理由

請不顧理由祇飲赤玉

實現惟在實行耳

補血 强壯

赤玉牌葡萄酒

女子無才便是德

此種舊思想必須打倒而革新之

昔人每以女子無才較爲有德但是此種思想隨世界之進化已成過去名詞再無立足之餘地矣思想如是藥物亦然即以潤腸品而論那些老式粗劣之瀉鹽瀉油乃至於大黃芒硝之類均已逐漸淘汰而代以科學新品清導丸此丸係最新之潤腸劑導滯平肝盡美盡善和平功力出自天然不特無臭無味勝於舊品且潤腸而不峻瀉和胃而不絞痛君如患有便秘頭疼肝膽疾頭暈舌苦面疹口臭等疾但服清導丸便可快心快意諸症告瘳絕不損及絲毫於腸胃也

各藥房均有出售或直向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每瓶七角六瓶三元五角郵費免收

一切信件可由奉天和記洋行轉上海韋廉士醫生藥局

PINKETTES